

VIKING KLIMA NAPRAVE
PRODAJA • MONTAŽA • SERVIS
TOSHIBA Panasonic DAIKIN MITSUBISHI ELECTRIC
GSM: 041/ 650 671 www.viking-klima-sp.si

simobil
 Povej nekaj lepega
POOBlašČENI PRODAJALEC
 Obiščete nas lahko vsak delavnik od 9. do 20. ure, ob sobotah od 9. do 13. ure v Izoli, Ljubljanska ul. 13, Izola, tel. št. 040 410 743

Računovodstvo ASEK
 Kajuhova 28, IZOLA
 Tel: 64 00 684 ali
 mbt: 041 716 933 (Almira)
 asek@siol.net



Kmet Artur

Kmetija je mimo, jaz sem ostal in s slavo obsijan na Mandrač priveslal na požirek domač'ga in na par besed, ker vam očitno ni jasno kam gre ta svet. Ne gre za nekakšno ekstravaganco vsak človek pač dela svojo bilanco in moja trenutno ni pozitivna, ker s Toyči res nisva zelo produktivna. Štale so prazne, njive zapuščene, razen ene ni v hiši klobase nobene. Za ženske sem bog popolne naslade, sem kot Dioniz, kot žarek od sonca, če me bralke Mandrača poslušajo rade bom porno dopisnik s kraškega konca.

Foto: Igor Ostrouška

Odprto bolj kot po navadi

Takšen napis je leta 1943 visel na vratih ene od londonskih veleblagovnic na katero je priletel nemški izstrelek in porušil zgornji dve nadstropji stavbe. Brez idej tudi v trgovini ne gre.

(Mef) Kakšne posebne domišljije veletrgovcem iz naših krajev pač ne moremo pripisati. Vse kar počnejo počnejo znotraj znanega in nešteto-krat preizkušene: s cenovnim pritiskom na dobavitelje, s koncentriranjem prodaje v poceni zgrajenih brezosebnih središčih, z različnimi akcijami, z odprtimi trgovinami ob petkih in svetkih ter s prospekti, ki nam polnijo pošne nabiralnike. Pri sodobnih veletrgovcih namreč veljajo železna pravila, najpomembnejša od vsega pa je hierarhija, ki v skrajni fazi pripelje celo do tega, da v oddaljeni centrali odločajo, kakšen jogurt bodo imeli v kakšnem marketu, čeprav bi kupci morda raje imeli čisto drugega.

Takšna hierarhija, ki povsem spominja na tisto iz vojske, seveda ne pozna odločanja na nižjih ravneh, razen morda o tem, kdo bo pometal na katerem koncu trgovine, že pri artiklih in prostorskem urejanju trgovine pa je odločanja na lokalni ravni konec. Pravijo, da gre za zagotavljanje enotnega videza in prepoznavnosti nekega prodajalca in priznati je treba, da so učinkoviti. Vseeno je ali ste v Ljubljani, na Bledu, na Pagu ali sredi Sicilije, takoj jih prepoznate po enostavni arhitekturi, po isti barvi, po isti vrsti vozičkov in celo po razporeditvi blaga na policah. Globalizacija pač, boste rekli. Vse za kupca, ki je bistvo trgovine sploh.

In če je trgovina globalna je kupec zelo lokalni. To bi managerji z vrha hierarhične piramide morali vedeti. Kupec ne živi v marketu ampak v nekem povsem drugem, lokalnem, da ne rečemo, domačem okolju. Zato boste zaman iskali veletrgovce med sponzorji lokalnega nogometnega kluba ali poletnega festivala, njihovih oglasnih sporočil ni v lokalnem časopisu, celo lokalnega časopisa nimajo na policah, ker ga pač prodajo manj izvodov kot velika časopisna hiša vseh svojih izdaj. Te dni smo se sprehodili po nekaj takšnih nakupovalnih centrih in iskali proizvode Made in Istra. Še dobro, da imamo vino.



14.000 rož za Izolo

Tradicionalna delitev rož za okrasitev našega mesta bo tokrat v soboto, 8. maja, tako da bodo do cvetja lahko prišli tudi tisti občani, ki so bili doslej, zaradi službe, preprosto brez možnosti, da bi dobili "občinske" lončnice za okrasitev teras in balkonov.

MOTOMAXX

tel. 05/ 640 42 53 • Industrijska 11 • Izola

JEREB
 AVTO CENTER
 Avto Center Jereb, Izola
 www.a-jereb.si



Obratovalni čas odlagališča

PONEDELJEK - PETEK: 8.00 - 19.00
 SOBOTA: 8.00 - 12.00
 NEDELJA IN PRAZNIKI: ZAPRTO

Dežurna služba

V DELOVNEM ČASU - TEL.: 05/ 66 34 950
 IZVEN DELOVNEGA ČASA - TEL.: 041/ 650 882

Pogrebna služba (24 UR) TEL.: 041/ 650 375

BANKA KOPER

Bolj majenca kot 1. maj

Letošnji prvi maj je v slovenski Istri pa tudi v Izoli minil prej turistično kot delavsko. Posebej velikih delavskih zborovanj, če izvzamemo tistega, ki ga na Markovcu pripravijo obalni sindikati, dejansko ni bilo. Časi **Socerba** so očitno **za vedno mimo**, čeprav položaj delavcev treh obalnih občin še zdaleč ni takšen, da bi praznik izgubil svoj pomen.



In čeprav so podatki o številu nezaposlenih in o težavah nekaterih podjetij skrb vzbujajoči so bili dnevi okrog prvega maja bolj ali manj v znamenju različnih turističnih prireditev, tako da se zdi, kot da je majenca premagala Mednarodni praznik dela. Rdečih zastav, ki so simbol delavstva in ne simbol komunistične ideologije, kot so prepričani nekateri, je bilo le za vzorec. Seveda, občine jih nimajo, ker zakon ne določa njihovega izobešanja, občani pa se šele navajamo na to, da je tudi zastava znak nekakšne družbene pripadnosti. Največji rdeč prapor je seveda spet vihral na hribu pri **Bogdanu**, "iznad škovacona" pa tudi v uredništvu Mandrača smo ga izobesili v čast delu in tistim, ki so s svojim trdim delom največ prispevali k temu, da danes živimo v tako lepem mestu. Seveda tudi tokrat Izolanov ni prebudila tradicionalna prvomajska budnica, kar seveda ni krivda godbenikov ampak tistih, ki bi morali tak dogodek organizirati.



Ce že ni bilo praznovanj so se dogajale pa različne prireditve, ki so vendarle privabile kar veliko obiskovalcev. Najbolj številni so bili obiskovalci tradicionalnih **Prvomajskih iger v Kortah**, saj so se ob spremljanju iger zelo zabavali pa tudi lačnih in žejnih ni bilo. Aktivisti **Turističnega društva Šparžin**, ki organizira to prireditev, so pripravili igre za vse generacije. Že v dopoldanskih urah so pripravili turnir v balinanju, briškoli, mori in nogometu, popoldne pa smo videli od polžjih dirk s kolesi in motorji, kjer je bilo najpomembneje biti zadnji, do vlečenja vrvi, kjer je vse skupaj postalo tako resno, da so morali celo zamenjati prizorišče. Seveda ni manjkal niti tek v vrečah in tek s samokolnicami, osrednje tekmovanje pa je bil tek z osli. Tokrat ni šlo za ježo na oslih ampak za tek ob oslih pa še ta je bil bolj hoja kot tek, saj osla nekako nista bila tekmovalno razpoložena. Seveda tudi hrane in pijače ni manjkalo, tako kot na prvomajskem pikniku **pod Belvederjem**, ki so ga pripravili **izolski študentje in dijak**. Pa tudi sicer je veliko Izolanov pripravilo piknike "na njivi", iz roštiljev se je dvigal dim in dišalo je po čevapčičih in perutničkah, le iz dimnikov izolskih tovarn se že dolgo ne kadi več.



14.000 rož za Izolo

Tradicionalna delitev rož občankam in občanom Izole, ki jo že vrsto let organiziramo, da bi olepšali in bolj uredili naše okolje, bo, zaradi vremenske napovedi in možnosti, da do cvetja pridejo tudi tisti, ki so med tednom dopoldne na delu, tokrat izjemoma

v soboto, 8. maja 2010.

V parku **Pietro Coppo** bosta cvetje delila župan Občine Izola, **dr. Tomislav Klokočovnik** ter direktor Komunale Izola, **Alojz Zorko**, nato pa se bodo "delilci" selili z enega prizorišča do drugega po vsej občini.

Tokrat bodo delili naslednje vrste cvetja: tagetes, salvie, begonije, pokončne in viseče pelargonije - bršljanke, verbene in fuksije.

Razdeljevanje rož bo potekalo po naslednjem urniku:

Park Pietro Coppo - 8.30

Livade, okroglo igrišče - 10.00

Jagodje, igrišče - 11.30

Malija - 13.00

Korte - 14.00

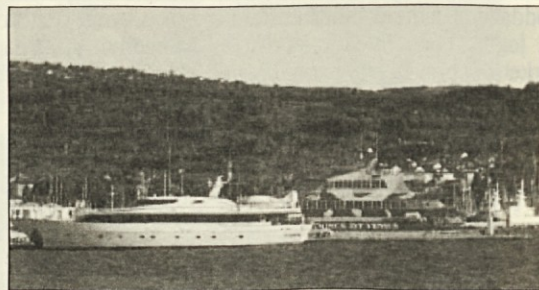
Seminar za turistične vodnike

Turistično združenje Portorož organizira strokovni seminar za lokalne turistične vodnike. Uspešno opravljen seminar bo osnova za pridobitev licence lokalnega turističnega vodnika na območju treh obalnih občin Koper, Izola in Piran ter za vpis v register turističnih vodnikov Slovenske Istre.

4. člen Odloka o lokalnem turističnem vodenju na območju občin Koper, Izola in Piran namreč določa, da dejavnost lokalnega turističnega vodenja lahko opravljajo le osebe, ki uspešno opravijo preizkus znanja iz programa strokovne usposobljenosti za lokalnega turističnega vodnika, ki vključuje tudi preizkus znanja iz jezika, v katerem želi kandidat opravljati vodenje, in so vpisani v register lokalnih turističnih vodnikov.

Seminar bo potekal na sedežu Krajevne skupnosti Portorož in bo vseboval teoretični in praktični del. Prvi del bo zajemal predavanja, našeta v predmetniku, praktični del pa bodo predstavljale vaje v nastopanju. Pri izvedbi seminarja sodeluje tudi Turistica, Fakulteta za turistične študije Portorož. Prisotnost na predavanjih in praktičnih vajah je obvezna za vse udeležence seminarja. Vsi udeleženci seminarja bodo prejeli CD Slovenska Istra/Obala, CD Slovenska Istra/Zaledje in CD Kras/Goriška ter gradivo predavateljev, ob uspešno zaključenem izobraževanju pa bodo prejeli tudi potrdilo o opravljenem seminarju in priponko lokalnega turističnega vodnika.

Stroške seminarja (predavatelji), organizacije (najem prostora, najem avtobusa, izdelava izkaznic) in gradiv bo v večjem delu pokrilo Turistično združenje Portorož, g. i. z. **Kotizacija za udeležence znaša 150,00 Eur**. Na seminar se prijavite tako, da izpolnjeno prijavnico do vključno 17. 05. 2010 pošljete po pošti, po e-mailu ali osebno dostavite na Turistično združenje Portorož. Informacije o vsebini in prijavi na seminar dobite na telefonski številki 05/674 82 60 ali na elektronskem naslovu info@portoroz.si.



Kjer ni še država ne more vzeti

Izolski občinski svetniki bodo danes obravnavali kar nekaj zanimivih tem, pomembnih za prihodnost občine, kratkoročno pa bo najpomembnejši sprejem rebalansa občinskega proračuna.

Napovedi glede sprejetja rebalansa občinskega proračuna za leto 2010 niso najboljše, saj v nekaterih svetniških skupinah menijo, da bi moral rebalans temeljiteje zarezati v prihodke in odhodke občine v tem letu.

Tudi na seji odbora za gospodarstvo in finance so menili, da je iz predloga rebalansiranega proračuna premalo očitno, da ima občina Izola, tako kot vse ostale slovenske občine, težave s pridobivanjem sredstev in z realizacijo programov. Posebej jih je zmotilo zaposlovanje v občinski upravi, ki danes šteje **74 zaposlenih**, kar gotovo ni primer racionalnega ravnanja občinske uprave. Poleg tega se povečujejo nekateri odhodki povezani z zaposlenimi, posebej s področja plač, vse to pa ni dobra popotnica drugim proračunskim porabnikom, ki naj bi se obnašali karseda racionalno.

Sicer pa je v rebalansu proračuna občine Izola predvidenih 27,2 mio EUR prihodkov in 29,1 mio EUR odhodkov. V primerjavi z veljavnim proračunom so takšni prihodki nižji za 3,7 mio EUR oziroma 12%, odhodki pa za 1,8 mio EUR oziroma 5,8%.

Zakaj je denarja manj ni treba posebej ugotoviti, saj je jasno, da občina še zdaleč ni uspela prodati nepremičnin o katerih so občinski svetniki že sklepali, težave so tudi pri plačilu komunalnega prispevka, posebej



gospodarskih družb, občina pa, zaradi selitve nekaterih gospodarskih subjektov izgublja tudi del dohoda.

Občina Izola s tem predlogom beleži proračunski **primanjkljaj v višini 1.879.752 EUR**. Predlagatelji omenjajo tudi možnost dodatnega zadolževanja v višini **2 milijona Eurov**, kar je, po mnenju finančne službe, mogoče, saj se občina lahko zadolži do vsote letnih anuitet v višini največ 8 odstotkov lanskoletnih prihodkov. Glede na to, je bilo teh lani za nekaj manj kot 18 milijonov so letne anuitete znašale **212 tisoč Eurov**, kar je seveda veliko pod omejenimi 8 odstotki. Če se bo občina res zadolžila za dodatna 2 milijona bodo letošnje anuitete znašale **421 tisoč Eurov**, kar je še vedno vsaj za polovico pod dovoljeno mejo zadolžitve lokalnih skupnosti. (ur)

Sestanek petih

V torek popoldne so gledalci lokalnega tv kanala lahko spremljali sejo Odbora za družbene dejavnosti, ki je tokrat poslušal poročilo o poslovanju in program dela javnega zavoda Zdravstveni dom Izola, ob tem pa še razpravljal o predloženi reorganizaciji Centra za kulturo, šport in prireditve, ki naj bi se okrepil s turizmom, o ustanavljanju Arheološkega parka Simonov zaliv, o projektu Kulturno mladinskega centra Arrigoni in o prostorski problematiki vrtecev in knjižnice ter o možnostih za rešitev le-teh.

Skratka, same zanimive teme, ki pa, vsaj v dvorani, niso bile deležne posebne pozornosti. Na seji je bilo skoraj več povabljenih kot članov odbora, saj smo, poleg predsednice, lahko našteali le še štiri člane, kar pomeni, da je bil odbor komaj sklepčen. Skratka, imeli smo prenos za pet ljudi s sejnino in neznano število ljudi s tv naročnino.

Zares z novo predsednico, LDS z Davorinom Adlerjem ?

Na 6. Zboru članov in članic občinskega odbora Zares - nova politika Izola je bila konec aprila za novo predsednico OO Zares Izola izvoljena **Breda Medved**. Nova predsednica je članica stranke od leta 2008, ko je aktivno sodelovala v volilni kampanji na predčasnih lokalnih volitvah za občinski svet v Izoli. Dosedanja predsednica **Doris Gomezelj** je odstopila zaradi zdravstvenih razlogov in preobremenitve, ostaja pa občinska svetnica stranke Zares v občinskem svetu Izola.

V izolskem odboru LDS pa so, po nepotrjenih vesteh, sklenili, da bo njihov kandidat za izolskega župana na jesenskih lokalnih volitvah, nekdanji predsednik izolskega izvršnega sveta, **Davorin Adler**.

To pa je tudi edina novost v zvezi s prihajajočimi volitvami, saj nekatere stranke skrbno čuvajo kandidate slišati pa je tudi, da so si nekateri skoraj zanesljivi kandidati, po izidih javnomnenjskih raziskav, premislili.

REAKTOR

Kje se bo ustavil izolski minus?

Na jutrišnji seji izolskega Občinskega sveta je med pomembnejšimi točkami dnevnega reda Rebalans proračuna 2010, ki pa ga Socialni demokrati prav gotovo ne moremo podpreti. Rebalans je po našem mnenju ponovno prenapihnen, iz načrtovanih 30 milijonov EUR se sicer spušta na 27 milijonov EUR, a naj ponovno poudarimo, da smo v letu 2009 realizirali le 15 milijonov EUR proračuna. Zaskbljujoče je podatek o zadolževanju, saj rebalans prinaša slaba 2 milijona EUR minusa, medtem ko je bilo prvotno načrtovano, da proračunske izgube v letu 2010 ne bo. Sprašujemo se, za kakšne projekte bo ustvarjen ta minus? Razumeli bi zadolževanje, če bi šli v potrebne - vitalne investicije v Izoli, a glede na stanje in izkušnje je bolj verjetno, da bo ves ta denar v volilnem letu šel v ne tako pomembne »olepševalne« projekte, ki Izoli že nekaj let ne prinašajo prav veliko, če sploh kaj. Socialni demokrati ne bomo podprli niti odloka o ustanovitvi Javnega zavoda Center za kulturo, šport in turizem, saj do danes nihče ni natančno tehtnih argumentov, zakaj bi bilo potrebno združevati vse te dejavnosti pod eno streho. Zdaj imamo v občinskem svetu priložnost, da ta pomemben zavod uredimo tako, da naredimo nekaj dobrega, ne pa da se spuščamo v reorganizacije, ki so slabo premišljene. Naj poudarimo, da je tudi velika večina zainteresirane javnosti proti takemu organiziranju. Napovedane sinergije znotraj novega CKŠT same po sebi ne pomenijo nič. Potrebno je natančno vedeti, zakaj določene stvari združujemo in kakšni so cilji. Prisoten je tudi močen dvom o poziciji turizma znotraj bodočega centra, kjer prevladuje predvsem športna javnost, oziroma dvom o pretakanju sredstev za promocijo izolskega turizma v športne klube ostaja.

Socialni demokrati smo tudi zelo skeptični do napovedanega projekta Kulturno-mladinskega centra v Arrigoniju. V prvi vrsti zato, ker gre po neuradnih informacijah za zelo pomembno investicijo, ki bi Občino tudi znatno finančno obremenila, a o tem ne svetniški klubi ne politične stranke nismo imeli priložnosti razpravljati in se s projektom seznaniti. Obstaja dvom, da se projekt po vseh letih čakanja javnosti »predstavlja« zgolj kot izhod v sili brez širše in poglobljene debate kaj tak objekt, ki je Izoli nedvomno potreben, prinaša dolgoročno. Ne gre samo za stroške izgradnje, gre tudi za dokaj velike stroške vzdrževanja in delovanja po izgradnji, o čemer nihče nič ne misli. Ob tem naj še omenimo, da pri tej točki občinsko vodstvo sploh ni priložilo gradiva, tako da občinski svetniki sploh ne vemo natančno, o čem bo tekla beseda.

Svetniška skupina SD Izola



Cesta je presekala dolino

Zdaj je pogled na dolino Pivola povsem jasen. Hitra cesta je dolino presekala na dvoje in zdaj je vsako tarnanje povsem odveč. Dejstvo je, da smo pravi trenutek za ohranitev najboljših kmetijskih zemljišč zamudili in da zdaj lahko le upamo, da bodo okolico ceste uredili tako, da ne bo izstopala iz okolja, kot naprimer pri Dekanih.

MANJŠA

HIŠNA POPRAVILA

in VZDRŽEVALNA DELA

Lauriano Stefančič s.p.

MOB.: 040/ 624 - 225

MOB.: 041/ 703 - 927

Centru ne cvetijo Prireditve bodo

Vsaj v obliki, kot jo predlagajo občinske strokovne službe, saj so se proti reorganizaciji oziroma okrepitvi s turizmom izrekli skoraj vsi odbori občinskega sveta, proti so tudi strokovni sveti in svet zavoda in celo nekateri zaposleni.

Na odborih je bilo slišati predvsem pripombe na račun dela Centra v sedanji organizaciji, zato je tudi reorganizacija brezpredmetna, saj je težko pričakovati, da bi se z reorganizacijo oziroma priključitvijo turizma karkoli spremenilo.

Člani odborov so menili, da manjka idej kako pripraviti več prireditvev tudi z več idejami zaposlenih v Centru pa tudi, kako poskrbeti, da ne bodo imeli ne več opravkov sami s seboj.

Glede na številne pripombe obstaja velika verjetnost, da bo župan to točko dnevnega reda enostavno umaknil z dnevnega reda današnje seje in omogočil izvedbo še ene javne obravnave, kjer bi morali svoje videnje povedati tudi zaposleni v centru, saj je od njih odvisna uspešnost bodočega centra.

Glede na to, da bodo svetniki poslušali tudi informacijo o bodočem kulturnem centru je priložnost kar prava.

(ur)

Tako pravi direktor Centra zakulturo šport in prireditve Boris Požar. Kar se morda zdi samoumevno, a glede na finančno stanje tako Občine, kot tudi Centra samega, niti ni bilo.

Boris Požar je diplomirani ekonomist, z dolgoletnimi izkušnjami tako v velikih podjetjih, naprimer v Iplasu in Mercator Degroju, kot tudi v športu in kulturi. Ravno letos bo namreč z balinarji iz Kort nastopil v prvi slovenski balinarski ligi, kot član izolskega pevskega zbora pa si je prislužil srebrno plaketo za četrto stoletja udeležbo v glasbi. Pred dve mesecema pa je prevzel mesto direktorja Centra za kulturo šport in prireditve.



času na Centru. Lahko pa še povem, da bo letos ponovno Ex tempore. Moram pa povedati, da kljub vsemu, osebno mislim, da je prvotni pogoj za to, da se Izola še dodatno razvije na področju kulture ravno novi kulturni dom.

- **Za katerega pa primanjkuje sredstev.**

- V tem primeru se je potrebno zavesti, da Evropska Unija močno podpira investicije v kulturo. Tukaj se da marsikaj narediti. Govorimo pa lahko tudi o kritju do 95% vrednosti investicije, čeprav je potrebno vedeti, da bi morala Občina najprej založiti sredstva, in se šele nato prijaviti na razpis, za katerega pa bi morala biti prepričana, da bi uspel. Mislim, da Izola nujno potrebuje kulturni dom, in kulturno življenje v našem mestu bi dobilo novi zagon.

Kakšno pa je stanje v športu?

Dobro vemo, kako se je letos zavlekel razpis za sofinanciranje športnih društev, za kar pa sami nismo nikakor krivi. Smo pa odločeni, da naslednje leto objavimo ta razpis že septembra, tako, da ko bo proračun pripravljen in potrjen, lahko sredstva takoj porazdelimo. Pomembno pa bi bilo, da bi se pri Občini zavzeli tudi za športno infrastrukturo v mestu. V mislih imam recimo telovadnico Arrigoni, kjer trenira ena med najuspešnejšimi namiznoteniškimi ekipami v Sloveniji, ter ena večjih strokovnjakov v tem športu. Pogoje za delo pa poznamo. Mislim, da bi morala Občina najti dogovor z Galebom in izkoristiti tisto zaklonišče za Kraško dvorano. Preuredili bi ga lahko v kegljišče, pa tudi telovadnico. Velik potencial vidim tudi v nogometnem igrišču na Maliji, kjer ima Občina v lasti veliko zemlje. Tam bi resnično lahko nastal odličen center za priprave, in z lokacijo, ki jo nudi, bi bil zanimiv za celotno Srednjeevropsko območje.

Kako gledate na reorganizacijo Centra?

Sam mislim, da trenutno to ni prioriteta. Turizem je za Izolo najpomembnejša gospodarska panoga, in nisem prepričan, da bi se na Centru uspeli ukvarjati še s tem. Najprej moramo urediti vse, kar se tiče nas samih. Morda kasneje, čez nekaj mesecev, pa bi lahko razmišljali še o turizmu. Menim, da bi bilo danes to še prezgodaj.

A.M.



Vinotoč s pogledom na zaliv

Prejšnji konec tedna je v Izoli zaživel prijeten prostor s ponudbo domačih jedi in pijač, ki mu pravijo vinotoč, čeprav je več kot to. Rajko Markovič je namreč odprl obnovljene prostore v hiši pod izolsko bolnico s čudovitim razgledom na zaliv. Gostom ponujajo lastna buteljčna vina, furlanske salame, domači sir in še kaj iz njihove domače proizvodnje. Odprti bodo vsak vikend od petka do nedelje do 22. ure. Vsekakor lep dodatek izolske turistične ponudbe.

Revitin kotiček

Dogodki v Reviti v naslednjih dneh

sobota, 8. maj cel dopoldan:

Predstavitve vrhunskih švedskih terapevtskih pripomočkov **BACK ON TRACK**. V vlakna imajo vtopljen prah keramike, zato vračajo lastno telesno toploto v obliki infrardečih valov, ki prodrejo globlje v tkivo kot toplota, ki jo oddajajo oblačila. Tako se poveča prekrvavitev tkiva, kar omogoča hitrejšo regeneracijo mišic pred in po telesnih naporih ali po poškodbah. Izboljšuje se gibljivost sklepov in hkrati zmanjšuje zaznavanje bolečine.

torek, 11. maj od 9. do 15. ure:

Individualno svetovanje za različne težave na koži s pomočjo profesionalne kozmetike **SKIN DOCTORS**: obrazne gube, podočnjaki, žilice, pege, lise, mozolji, neželena poraščenost, nečista koža, pretanke ustnice.

Kristanov trg 1 - tržnica **Tel. 05/ 64 040 64**
URNIK

ponedeljek, torek, četrtek in petek: **8.30 - 15.30**
sreda: **8.30 - 12.30** in **16 - 19** sobota: **8.30 - 12.30**

Cela Slovenija bi kmetovala v Istri

Na današnji seji Občinskega sveta bo zastavljeno tudi vprašanje v zvezi z ravnanjem Sklada kmetijskih zemljišč in gozdov pri dodeljevanju kmetijskih zemljišč v izolski občini v zakup. Kmetijska zemljišča velikokrat dobijo v zakup ljudje iz drugih koncev Slovenije, ki so kmetje le na papirju, v resnici pa na takšnih površinah nič ne gojijo in bolj čakajo na spremembe prostorskih načrtov.

Na današnji seji Občinskega sveta bodo svetniki nekaterih svetniških skupin zastavili tudi vprašanje v zvezi z ravnanjem Sklada kmetijskih zemljišč in gozdov pri dodeljevanju kmetijskih zemljišč v izolski občini v zakup. Nekateri primeri dodeljevanja dajejo namreč občutek, da pri Skladu ne upoštevajo tendence zaokroževanja kmetijskih zemljišč v večje površine in da velikokrat dobijo kmetijska zemljišča v zakup ljudje iz drugih koncev Slovenije, ki so kmetje le na papirju, v resnici pa na takšnih površinah nič ne gojijo in bolj čakajo na spremembe prostorskih načrtov.

O tem je na zaslišanju novega kmetijskega ministr govori tudi poslanka Breda Pečan, ki je mimogrede omenila, da nekatera zemljišča dobijo v zakup prosilci s kontinenta, ki na teh zemljiščih ne izvajajo nobene kmetijske dejavnosti, kar gre seveda v škodo domačim kmetom, ki nimajo dovolj velikih zaokroženih zemljišč. Minister je v odgovoru povedal, da se mu takšno ravnanje zdi nesprejemljivo, mi pa smo Skladu kmetijskih zemljišč in gozdov naslovili vprašanje glede zaokroževanja kmetijskih zemljišč v naši občini in dobili naslednje pojasnilo:

V povezavi z vprašanjem ali drži, da Sklad na območju Izole zemljišč ne daje v zakup na način, da bi omogočal oblikovanje in zaokroževanje že obstoječih kmetijskih zemljišč, ki jih upravljajo kmetje iz Izolske občine pojasnimo:

Sklad si prizadeva, da bi kmetijska zemljišča oddajal v zakup po sistemu, da bi omogočal zaokroževanje kmetijskih zemljišč zakupnikom, ki že obdelujejo druga bližnja zemljišča, vendar to ni vedno mogoče. Proste površine zemljišč se namreč sproščajo v različnih časovnih obdobjih, zato Sklad ne more naenkrat oddati v zakup večjega dela zemljišča istemu zakupniku, če le-to v danem trenutku ni prosto. V primeru, da se zemljišče sprost pa je mogoče, da se zakupnik ne prijavi pravočasno na razpis za zakup zemljišča in na ta način prosto zemljišče pridobi drug zakupnik.

Težava na obravnavanem območju je tudi v tem, da bližnji zakupniki iz primorskega območja nimajo oziroma ne morejo pridobiti statusa kmeta (o katerem odloča Upravna enota), zato pri potegovanju za zakup nimajo prednosti pred zakupniki, ki sicer lahko prihajajo iz, npr. osrednje Slovenije, vendar tovrsten status (status kmeta) imajo.

Zakon o kmetijskih zemljiščih o prednostnem vrstnem redu upravičencev za zakup namreč pravi:

»Pri zakupu kmetijskega zemljišča, gozda ali kmetije, če ni glede kmetijskega zemljišča, gozda ali kmetije z drugimi zakoni določeno drugače, lahko uveljavljajo prednostno pravico upravičenci po naslednjem vrstnem redu:

1. zakupnik;
2. zakupnik zemljišča, ki meji na zemljišče, ki se daje v zakup in kmet, katerega zemljišče, ki ga ima v lasti, meji na zemljišče, ki se daje v zakup;

3. drug kmet, kmetijska organizacija ali samostojni podjetnik posameznik, ki jim je zemljišče ali kmetija potrebna za opravljanje kmetijske oziroma gozdarske dejavnosti«.

Če torej zakupnik z zemljiščem, ki ga ima v zakupu ne meji neposredno na zemljišče, katerega želi pridobiti v zakup (vmes je npr. pot, manjše zemljišče, itd.) imajo po ZKZ prednost fizične oz. pravne osebe, navedene pod 3. točko.

Na naše vprašanje o zakupnikih, njihovih stalnih prebivališčih in velikosti zemljišč pa nam je višja svetovalka Anka Stopinšek odgovorila, da lahko podatke o zakupnikih kmetijskih zemljišč najdemo na Skladovi spletni strani: www.s-kzg.si pod: Programi in storitve Sklada/Pregledovalnik PaVza - zakup kmetijskih zemljišč oz. na povezavi: <http://aplikacije.s-kzg.si/pavza/>. Pregledovalnik omogoča iskanje po zakupnikih, katastrskih občinah in lokalnih izpostavah. **D.M.**

Kaj pa vračilo stanovalcem Livad?

Takšno vprašanje smo dobili v uredništvo in najprej pomislili, da gre za zmotno razmišljanje stanovalcev enega dela Livad, da so z visoko ceno telefonskega priključka v osemdesetih letih, dejansko sofinancirali gradnjo telefonskega omrežja v Livadah.

Toda, potem se je pokazalo, da imajo kar prav, saj so nam postregli s podpisanim sporazumom, ki so ga podpisali z nekdanjo Območno samoupravo interesno skupnostjo za PTT promet Koper in s katerim so soglašali, da sofinancirajo gradnjo telefonskega in telegrafskega omrežja po planu te Samoupravne interesne skupnosti. S podpisom sporazuma so se tudi obvezali, da bodo plačali 21.500 din, kar danes znaša približno 1.035 Eurov. Sama cena telefonskega priključka je znašala 12.480 dinarjev ziroma nekaj manj kot 500 Eurov.

Glede na to, da je država vračala vložena sredstva v gradnjo ptt omrežja so nekateri stanovalci Livad sicer že pred dobrima dvema letoma spraševali na krajevni skupnosti Livade ali so tudi oni upravičeni do vračila vloženih sredstev, tako kot krajani Kort in podeželja nasploh, vendar so dobili odgovor vodstva KS Livade, da omenjena določba zakona zanje ne velja. In ker so verjeli tudi niso vložili zahtevkov, zdaj pa je eden od zainteresiranih našel sporazum, dopis, ki ga je spremljal in potrdila o plačilu na osnovi sporazuma. Toda, rok za vlaganje zahtevkov je mimo in zdaj jih nihče več ne upošteva. Telekom si seveda ne želi dodatnih stroškov, krajevna skupnost ne reče nič, nekateri krajani starega dela Livad pa imajo občutek, da jim je nekdo pobral denar, ki bi jim sicer pripadal. **D.M.**

15. teden vseživljenjskega učenja

Ljudska univerza Koper, ki je nosilka projekta »Center vseživljenjskega učenja v Obalno-kraški regiji«, letos vnovič sodeluje kot koordinator v projektu »15. Teden vseživljenjskega učenja 2010« (TVU 2010).

Gre za vseslovensko prireditev, ki povezuje raznovrstne izvajalce izobraževanja in učenja ter udeležence vseh generacij. Letos pri tej prireditvi na Obali in Krasu sodeluje več kot 40 organizacij, ki bodo skupno pripravile okoli 140 izobraževalnih dogodkov.

TVU 2010, ki je namenjen promociji vsesplošnega učenja in izobraževanja v vseh starostnih obdobjih, prireja Andragoški center Slovenije skupno s področnimi koordinatorji. V obliki delavnic in prireditev bo potekal v glavnem terminu od 17. do 23. maja 2010, v razširjenem pa od 1. maja do 30. junija 2010 na različnih lokacijah po vsej Sloveniji. Osrednji temi TVU 2010 sta »Evropsko leto boja proti revščini in socialni izključenosti« ter »Mednarodno leto biotske pestrosti«.

Letos bosta nagradi Andragoškega centra Slovenije za dosežke na področju promocije učenja in znanja za leto 2009 prejela Društvo Pristan - Univerza za tretje življenjsko obdobje Koper in Natalija Planinc, Društvo ljubiteljev naravne in kulturne dediščine »Anbot« Piran. Nagradjenec bodo domači javnosti predstavili v petek, 21. maja 2010, ob 10.30 na Ljudski univerzi Koper, Cankarjeva 33.

Ker je vseh prireditev veliko, je celoten koledar objavljen le v elektronski, in sicer na spletnih straneh Ljudske univerze Koper www.lu-koper.si in Andragoškega centra Slovenije <http://tvu.acs.si/predstavitev/>. Izolske prireditve napovedujemo tudi v Mandraču.



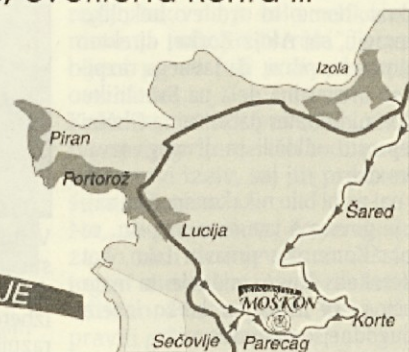
Parecag 31, tel.: 05 672 20 10

VELIKA IZBIRA OKRASNIH RASTLIN:
za parke, vrtove, cvetlična korita ...

SADIKE:

pelargonij,
verben, daliet,
enoletnic

35 LET TRADICIJE



Deponija je za Izolo lahko tudi priložnost

Izola je ena od redkih slovenskih občin, ki se bo lahko v prihodnje pohvalila z povsem zakonsko urejeno deponijo. To nas lahko tudi iz etičnega vidika postavi nad druge občine, a pravi izolani ne potrebujejo etike, da bi se zavedali svoje pomembnosti na svetu. Zato pa lahko to edinstvenost izkoristimo tudi v gospodarske namene.

Izolska Komunala je menda ena redkih, če ne celo edina, pravijo na Ministrstvu za okolje in prostor, ki je dovolj aktivna in dovolj resna, da si lahko nadeja pridobitev vseh potrebnih papirjev za delovanje deponije. Direktor Komunalne Alojz Zorko pravi, da ima trenutno v Sloveniji samo ena deponija dovoljenje za delo, in še ta je industrijska.

Pred nekaj tedni so namreč oddali dopolnilno vlogo, zdaj pa so na potezi pri Ministrstvu, saj imajo dva meseca časa, da vloge ugodijo, ali pa da zahtevajo še kakšno dopolnilo. V vsakem primeru pa, pravi Zorko, so zelo blizu temu, da bodo od Ministrstva pridobili okoljevarstveno dovoljenje. Posebej zadovoljen pa je Zorko z odnosom, ki ga kaže sedanje vodstvo Ministrstva, saj pravi, da za razliko od prejšnjega, ko so bili sicer polni idej in obljub, se tokrat bolj oklepajo realnega stanja in na Slovenske razmere.

Zorko je še povedal, da so jim predlagali, da to dovoljenje razširijo tudi na predelavo drugih odpadkov ter na kompostiranje,



ki ni nič drugega kot obdelava bioloških odpadkov.

Deponija bo aktivna še 17 let

Na Komunalni so to zadevo projektno pripravljali dve leti, s tem, da še vedeli niso, kakšna bo nova uredba. Pripravili so tudi strokovno ekspertizo za stanje in poskušali so ugotoviti, kakšne so možnosti za nadaljni razvoj izolske deponije. Ugotovili so tako, da lahko deponija deluje še vsaj sedemnajst let, kar je v primerjavi z ostalimi podobnimi slovenskimi deponijami ogo-

mno. Ob tem pa bi se to obdobje še dodatno lahko podaljšalo, če bi se odločili za bolj napredno, delno mehanizirano obdelavo, torej ločevanje odpadkov. *"V kolikor dobimo dovoljenje, smo takoj pripravljeni s postavitvijo mobilnega postrojenja za obdelavo, torej ločevanje odpadkov, glede tega pa sem optimist, ker končno enkrat na Ministrstvu razumejo problematiko odpadkov in zelo zdravo razmišljajo kako to rešiti"* Zorko je že večkrat omenil, da za Slovenijo vsekakor ne pomeni napredek

to, da se še vedno ločuje odpadke ročno. To celo primerja z srednjim vekom, kar je po vsej verjetnosti tudi res.

Namesto srednjega veka, priložnost

Kaj pa bi dejansko pomenilo za Izolo to, da bi bili ena redkih deponij v regiji, ob tem pa bi imeli še mehanizirano obdelavo odpadkov? Zorko pri temu nima nobenih dvomov. To predstavlja za Občino, pa tudi za državo, veliko priložnost. *"Izola bo lahko imela edina prostor za deponiranje v regiji, s tem, da bo deponija namenjena izolskim odpadkom, zato pa ne bi bilo nič narobe, če bi, obdelovali odpadke sosednjih občin, in to seveda tudi primerno zaračunali. Ti odpadki bi se nato razvozili naprej, kamor se že sedaj, proti Avstriji in Nemčiji. Sama obdelava pa nima nobenih negativnih vplivov za okolje, vsekakor mnogo manj kot katerakoli druga Izolska tovarna. To bi lahko bila storitev Občine, denar za to obdelavo ostane v Občini, ne pa v kakšni drugi državi, naša država pa ima od tega davek. Da o dodani vrednosti in dodatnih delovnih mestih niti ne govorim. Resnično ne vidim enega samega argumenta proti."*

Argument proti ni niti potrebna investicija, ki naj ne bi bila tako hudo velika. Zorko pravi, da razmeroma kvaliteten stroj stane manj, kot milijon evrov, in v manj kot petih letih bi se ta investicija izplačala. S tem pa bi se izkoristek deponije izboljšal za dodatnih 40%, kar pomeni, da bi lahko delovala še dlje. **A.M.**

Občina ne more kar pozabiti, da je Komunala v njeni lasti

Vendarle je govora o podjetju, ki ga je sama ustanovila za to, da se ne bi bilo potrebno vsakič znova ozirati okoli pa raznoraznih izvajalcih. Vedno večkrat pa se ravno to dogaja.

Pred tednom dni smo zapisali, da je Občina začela z urejevalnimi deli na Svetilniku, ter da teh del ne izvaja Komunala, ker se menda ni prijavila na javni razpis.

Tokrat bomo to trditev nekoliko popravili, saj **Alojz Zorko**, direktor Komunalne, pravi, da javnega razpisa za urejevalna dela na Svetilniku sploh ni bilo, ter da so se na Občini preprosto odločili za drugega izvajalca del.

To naj ne bi bilo nikakor sporno, saj, ko je govora o javnemu razpisu, se mora Komunala prijaviti tako, kot katerakoli drugo podjetje in nato Občina kot investitor lahko izbere najugodnejšo ponudbo.



V primeru, da gre za manjše investicije, ki ne presegajo zakonsko določenega zneska, lahko Občina izbere izvajalca tudi brez javnega razpisa. Zorko v tem primeru meni,

da gre očitno pri urejanju Svetilnika za investicijo manjše vrednosti, saj je zakon dovolj jassen, in v primeru večje investicije, bi Občina morala pripraviti javni razpis.

Direktor Komunalne meni, da bi za Občino bilo po vsej verjetnosti manj stroškov, če bi dela opravljala Komunala, že zaradi tega, ker vse spremlja oče stroške, ki jih je in jih še bo povzročil izvajalec del na Svetilniku, mora Komunala dodatno urediti. *"Če bi ta dela sami izvajali, bi to bilo vključeno v to ceno"* pravi Zorko. Občini so sicer tudi letos predložili ponudbo za celoletno urejanje Svetilnika tudi za naslednje leto.

Vsekakor je za Občino samo pozitivno, da lahko izbira med več izvajalci, hkrati pa se ve, da je eden večjih dolžnikov Komunalne ravno Občina. Iz Občine Izola pa so nam odgovorili, da so bili vsi postopki izvedeni skladno s takrat veljavnim Zakonom o javnem naročanju - v nadaljevanju ZJN-2 (Ur.l.RS, 182/2006 in 18/2008), do izvedbe tega postopka pa je prišlo, ker je bilo to javno naročilo gradnje, za katero je bila ocenjena vrednost enaka ali višja od 20.000 Eur in nižja od 80.000 Eur. Glede na vrednost investicije so izvedli javno zbiranje ponudb, skladno z 28. točko 2. člena ZJN-2, za ureditvena dela na kopališču Svetilnik ter kot najugodnejšega ponudnika izbrali podjetje Marvas, d.o.o.

A.M.

Niti ena generacija nam ne manjka

Osnovna šola Livade je sodelovala v projektu Medgeneracijsko sožitje v okviru Filozofske fakultete v Ljubljani, oddelek za geografijo.



Naši učenci, njihovi mentorji, študentje fakultete in njihova profesorica Irma Potočnik obiskali stanovalce Doma ostarelih občanov in pripravili kulturni program.

Nastopali so učenci iz OPB pod mentorstvom učiteljice Marine Potočnik – Chiara Milanič je zaigrala na violino in recitala pesmico, Adrian Stegovec pa je zaigral na kitaro, Metka Persič in Martin Pečar sta recitala pesmici.

Predstavila se je tudi gledališka skupina Šesti forešti (Charlotte Bandelj, Špela Bereger, Nina Ogrič, Asja Prodan, Urška Radulović, Gaja Ujhazi, Žana Versič, Danijel Vrtovec) pod mentorstvom učiteljice Nevenke Čermelj. Zaigrali so 3 šaljive skeče. Oskrbovanci doma so še posebej uživali, ko je v skeču vljudni tat okradel starejšo ženo in moža. Saj je bila Nina Ogrič v igri zelo prepričljiva v vlogi ostarelega gospoda.

Naše »Livadske pupe« so pod mentorstvom učiteljice Karmen

Bubnič omehčale srca varovancev. Folklorna skupina desetih deklic (Viktorija Albreht, Irena in Marjeta Biček, Marja Čendak, Ana Gajič, Lea Gregorič, Nika Huzsar, Polona Ličen, Eva Peternej, Nika Ravnikar) je zaplesala in zapela.

Na koncu pa je fizioterapevtka Marjeta Popovski prišla za kitaro in v spremljavi z Orffovim instrumentarijem povabila varovance doma, učence, študente in mentorje k skupnemu petju. Tako smo skupaj ubrano zapeli. Na koncu smo podarili nekaj izvodov našega šolskega časopisa in knjižico Gabi, katere avtor je naša knjižničarka Karmen Jenič. Z branjem obojega si bodo varovanci krajšali čas. S podarjenimi cveticami in vazicami, ki so jih učenci izdelali pri OPB, pa si bodo polepšali svoje prostore.

Vsi skupaj smo v dopoldanskem času preživeli nekaj pristrčnih trenutkov v upanju, da bomo to sodelovanje obdržali in ga še okrepili. Le tako bomo medgeneracijsko vez res ohranjali.

ŠOLA ZA STARŠE

V ponedeljek, 10. maja 2010 bomo začeli izvajati na Osnovni šoli Vojke Šmuc v Izoli Delavnico za starše, ki bo potekala 6 zaporednih ponedeljkov. Več o šoli za starše si lahko preberete na internetni strani <http://www.odnos.org/sola-za-starše>. Pridite, zabavno in poučno bo. Prednodne prijave na telefon 031371143 ali info@odnos.org. Terapevtski inštitut - odnos. Nada Trtnik

VABILO

Podobno kot lani se bo tudi letos v maju odvijal Dan druženja treh generacij.

Druženje bo potekalo v soboto, 15. maja 2010 s pričetkom ob 9.00 uri na okroglem igrišču v Livadah.

Letos si želimo, da nas bo spet veliko, zato ste vabljeni v našo družbo.

Glavni organizator: SE Dante Alighieri in SM L'aquilone Isola, Vrtec Mavrica, OŠ Vojke Šmuc Izola, OŠ Livade.

FOTO RAZSTAVA

V ponedeljek, 10. maja 2010, bo ob 11. uri v Zdravstvenem domu Izola otvoritev razstave fotografij udeležencev TVŽU Ljudska univerza Koper – enota Izola ter članic Andragoškega društva Morje – Univerze za tretje življenjsko obdobje. Po njihovi lanski premierni razstavi je to nov prikaz vse večje ustvarjalnosti vztrajnih fotografskih navdušencev. Ti znova dokazujejo, da jim leta ne morejo do živenga in so dober primer vseplošnega učenja in izobraževanja v vseh starostnih obdobjih. Razstava, ki sodi v sklop prireditve ob letošnjem »15. Tednu vseživljenjskega učenja«, bo na ogled do konca junija 2010.

Teden Rdečega križa Slovenije 2010 – Teden humanosti

V Evropskem letu boja proti revščini

Rdeči križ Slovenije se tudi letos vključuje v obeleževanje mednarodnega praznika Svetovnega dneva Rdečega križa, 8. maja in Tedna Rdečega križa Slovenije, ki tradicionalno poteka od 8.- 15. maja in tako nadaljuje dobro tradicijo dobrih del.

V letošnjem letu poteka Teden Rdečega križa Slovenije – Teden humanosti, pod sloganom »Hvala, ker nam pomagate lajšati stiske najšibkejših!« Tako vstopamo v Evropsko leto boja proti revščini, boja, ki ga Rdeči križ bojuje dan za dnem in leto za letom v vseh oblikah in okoljih. To delovanje je prepoznavno in cenjeno v vsem svetu.

Aktivnosti v tednu Rdečega križa na RK Izola

- **Sobota, 8.5.2010 ob 9h 4.** državno tekmovanje osnovnošolskih ekip PP na Debelem rtiču.

- **Ponedeljek, 10.5.** ob 9h krvodajalska akcija študentov Visoke zdravstvene šole Izola, od 9h do 12h delitev prehrambenih paketov upravičencem.

- **Torek, 11.5.** od 8h do 11h merjenje krvnega sladkorja na sedežu Rdečega križa Izola.

- **Sreda, 12.5.** od 8h do 11h merjenje krvnega pritiska na sedežu Rdečega križa Izola, od 9h do 12h delitev prehrambenih paketov in rabljenih oblačil

- **Četrtek, 13.5.** od 8h do 11h merjenje krvnega sladkorja na sedežu Rdečega križa Izola, od 16h do 17.30h skupina za samopomoč se predstavi na sedežu RK Izola.

- **Petek, 14.5.** od 7.30h do 12.00 krvodajalska akcija za Izolane na Centru za transfuzijsko, dejavnost v Bolnišnici Izola.

- **Sobota, 15.5.** od 10h do 12h prireditev »Druženje treh generacij« na okroglem igrišču v Livadah.

Okusi celega kontinenta v izolski dvorani

Dijaki Srednje in gostinske šole so v sredo pripravili kulinarčni dogodek, ki je dišalo po Evropi, in to dobresedno. Dišalo je po musaki, dišal je po žlikrofih in tudi po potici, po pečenki in tako naprej. Skratka, dišal je.

Ravnateljica SGTŠ-ja Mara Kobal pravi, da so dijaki sicer vsako leto v začetku maja pripravili podoben projekt. Tradicionalno so na tej prireditvi sodelovale partnerske šole iz Nemčije, Italije, Anglije, Belgije, Slovaške in Romunije, tako da so tradicionalne jedi pripravljali dijaki iz teh dežel. Letos pa so se odločili, da bodo dogodek organizirali s pomočjo informacijske točke Evropske komisije iz Nove Gorice pripravili projekt, ki se imenuje Okus po Evropi, s to razliko, da tokrat dijaki izolske šole pripravljajo tradicionalne jedi trinajstih članic ali skoraj članic Evropske Unije.



Prireditve je bila sestavljena iz dveh delov. Najprej iz praktičnega, s pripravo jedi in njihovo de-

gustacijo, potem pa je nastopil tisti bolj zabaven, plesni, ki so ga organizirali člani informacijske točke.

Dogodek, ki je bil seveda odprt za javnost, je privabil lepo število obiskovalcev, in še enkrat več dokazal, da v Izoli kar hrepenimo po drugačnosti, pa čeprav na trenutke deluje, da se česar koli »drugačnega« bojimo.

Eni pač prisegajo na česen, poper in sol, vedno več pa je tistih, ki se ne branijo tudi bolj eksotičnih okusov.

Kulinarčni dogodek je bil tudi edini tovrsten dogodek v naši regiji, tako da je bilo veliko zanimanja tudi pri »stroki«, povabljeni pa so bili tudi ravnatelji ostalih šol.

Kobalova je tudi povedala, da je bilo pripravljano teh jedi za dijake pravi izziv, saj jih pred tem še nikoli niso.

No, ne vemo sicer, če so dijake za to tudi ocenjevali, a naš fotograf meni, da si vsi zaslužijo odlično. Posebej tisti, ki so pripravili grško musako.

Vasko počasi proti Londonu

JADRANJE

Vasko v Hyeresu 12.

V Hyeresu se je končala regata za svetovni pokal. Cel teden je bila obsojena na šibek veter, kakršnega ob takšnih priložnostih, ko je svetovni pokal, v Franciji ne pomnijo. Slovenija je imela na tekmovalcu številčno zasedbo jadralcev. Najboljše rezultate sta v finnu dosegla **Gašper Vinčec** – 5. mesto in **Vasilij Žbogar** – 12. mesto.

Preostali slovenski tekmovalci so bili daleč od boja za prvo deseterico. V razredu laser po devetih regatah med 141 tekmovalci ni bilo nobenega Slovenca v najboljši, zlati skupini, v srebrni je bil le **Marko Sekardi**, ki je končal na 89. mestu. Ostali Slovenci so bili v bronasti skupini: **Nik Pletikos** je bil 105., **Luka Domijan** 108., **Jernej Markič** pa 110.

V razredu 470 sta bili med jadralkami po osmih plovih **Tina Mrak** in **Teja Černe** 33., na 57. mestu med moškimi **Mitja Mikulin** in **Sebastian Prinčič**, na 67. mestu pa **Dylan Tidd** in **Nejc Dolinšek**. V razredu rs:x je bil **Aljaž Maslo** v srebrni skupini in je po osmih regatah zasedel končno 61. mesto.

FUTSAL

Tekma za 3. mesto v 1. slovenski futsal ligi!

V petek, 07.5.2010 ob 20:30 v športni dvorani Kraška, Izola. Izola : Svea Litija

ROKOMET

Izola igra Rokomet!

V soboto, 8. maja 2010, bo v športni dvorani na Kraški pravi rokometni dan. Najprej se bodo med 11. in 13. uro predstavili najmlajši izolski rokometiši, ki se bodo med seboj pomerili v mini rokometu. Od 13. do 18. ure pa bo potekal zaključni turnir državnega prvenstva za mlajše dečke (13. do 16. mesto), na katerem bodo nastopili RD Šmartno, RK Radovljica, DRŠ Aleš Praznik in RD Istra-benz plini Izola.

Navijači, pridite vzpodbujati naše fante, ki v sezoni 2009/10 nastopajo v postavi: Kevin Božič, Noel Vasiljković, Benjamin Jagurdžija, Miha Podobnik, Patrick Čolić, Matjaž Cergol, Matevž Kovačič, Vid Glavič, Arnes Mehinagić, Erik Božič, Nejc Donaval, Filip Madžarevič, Erik Tisnikar, Tej Jenko, Tilen Kodarin, Erbahan Jusufoski, Adis Mulalić; trener Branko Franović in vodja ekipe Maksimiljan Rojc.



Kickboxing – Dobri nastopi Kitovcev se nadaljujejo

Drugi turnir državnega prvenstva je bil tudi tokrat za »kitovce« uspešen, nekateri so si že sedaj priborili medalje.

V soboto, dne 24.04.2010, se je v Murski Soboti, v organizaciji domačega kickboxing kluba in Kickboxing zveze Slovenije, odvijal 2. kolo, to je predzadnji turnir DP, v disciplini semi in light contact. Tokrat je na turnirju sodelovalo 22 klubov z 266 tekmovalci, med katerimi so bili tudi člani izolskega kluba borilnih veščin KiT.

V semi contactu, v najmlajši kategoriji do 32 kg, je drugo mesto dosegel **Sebastijan Lazar**, eno kategorijo više, do 37 kg je nastopil njegov klubski kolega **Rene Ristovski**, ki si je ravno tako izboril nastop v finalni borbi. Tokrat je pač bila sreča naklonjena njegovemu nasprotniku, tako, da je pristal na 2. mestu. Pripomniti velja, da gre za dva najmlajša tekmovalca, ki pa kot kaže ne zaostajata za svojimi starejšimi nasprotniki, vsekakor njun čas šele prihaja.

V nadaljevanju tekmovanja, v kategoriji starejših kadetov, nad 69 kg, je nastopil **Anže Zajc**, ki je klonil šele v polfinalu in tako osvojil 3. mesto.

V mladinski kategoriji, do 69 kg in 74 kg je Izolane zastopal **Alex Čehič**. V prvi kategoriji si je uspel priboriti vstop v polfinale, kjer pa je moral priznati premoč nasprotnika, tako, da je končal na 3. mestu. V nadaljevanju, v kategoriji do 74 kg, v finalnem obračunu, pa njegov nasprotnik ni imel nič kaj lahkega dela. Po večkratni izmenjavi v vodstvu, je končna, zadnja točka, pripadla njegovemu nasprotniku, tako, da je pristal na več kot zasluženem 2. mestu.

Izolani so imeli še en adut, to je **Jako Hudalesa**, ki je nastopal med starejšimi kadeti, v kategoriji do 63 kg in 69 kg. Hudales je nadaljeval z t.i. »rdečo nitjo« zmag, saj je suvereno pometel z vso konkurenco in v obeh kategorijah osvojil 1. mesto.

Kot smo nekoč zapisali »psi lajajo, karavana gre naprej«, tako gredo naprej tudi kitovci. Že čez dva tedna jih bo mogoče opaziti na tradicionalnem Training kampu na Rogli, kjer bodo pridobiva-

li izkušnje in trenirali v družbi znanih svetovnih šampionov kot so **Dejan Zavec**, **Tomaž Barada**, **Drew Neal** in drugih.

ŠOLSKI ŠPORT

OŠ Livade na pragu presenečenja

22. aprila se je v Novi Gorici odvijalo šolsko polfinalno državno tekmovalje v malem nogometu. Prvo tekmo smo odigrali odlično proti OŠ Črnomelj (3:1) in za njo zmagali še domačega nasprotnika (2:1). Potrebna nam je bila samo še zmagata proti OŠ. Brod iz Ljubljane in že bi bili v finalu. Žal se nam sreča ni nasmehnila in izgubili smo kar 4 : 0.

S končnim tretjim mestom smo dosegli največji šolski uspeh v ekipnih športih. Bodočim generacijam prepuščamo lepo iztočnico za vidnejše uspehe.

Šon Radovac in Ana Biondič

BRIŠKOLA

Zgodil se je prvi iz serije turnirjev v briškoli, ki jih organizira društvo Livade.net. Dogajanje v kava baru Tisa je bilo, ob prvem turnirju, polno pozitivne energije in velikega navdušenja, do končnega veli-

kega in malega finala. V velikem finalu sta se pomerila **Mladen in Gregor**, v malem finalu pa **Andrej in Jan**. Za dvema mizama, kjer so se odvijali napeti boji za prva tri mesta, so se zbrali vsi udeleženci turnirja in vsak navijal za svojega favorita. Na koncu je zmagovalac prvega turnirja Lige Livade.net v briškoli postal **Mladen**, drugo mesto je pripadlo **Gregorju**, tretji pa je bil **Andrej**. Vsi trije so prejeli lepe praktične nagrade.

Po uspešno izpeljanem prvem turnirju Lige Livade.net v briškoli, bo že zelo kmalu, točno 12.05.2010 potekal 2. turnir. Liga Livade.net v briškoli se bo odvijala v kategoriji posameznik. Sestavljena bo iz posameznih turnirjev, ki se bodo odvijali dvakrat mesečno.

Turnir se igra v kava baru TISA (pri marketu v Livadah), prijavnina za Ligo Livade.net v briškoli za leto 2010 je enkratno znesek 1,00 Eur, prijavnina za prvi turnir Lige v briškoli je 0,50 eur

REKREACIJA

DRUŠTVO ZA ZDRAVJE SRCA IN OŽILJA za slovensko Istro, vabi v nedeljo 09.05.2010 na 4 urni pohod "za srce in dušo" po POTI NARCIS na KRAŠKEM ROBU. Odhod z avtomobili od VINAKOPER (pri koperskem pokopališču) do RAKITOVCA je točno ob 8:00. Pot je za pohodnike s primerno kondicijo in planinsko opremo. Pohod vodi Darko Turk.

POGLED S STRANI

piše: **Žarko Kovačič**



Pa smo izgubili še zadnjega predstavnika v evropskih tekmovanjih. Ekipa Slovana je na domači tekmi proti Sportingu zmagala, vendar pa je bila končna razlika v golih preskromna. Žal so si finale zapravili s slabim izvajanjem sedem metrov, zgrešili so jih kar pet. Pa vendar bomo Slovenci le prisotni v finalu, saj za Sporting nastopa Celjan Mitja Lesjak. Končala so se tudi predtekmovanja v evropski ligi. Napovedi so se uresničile. Na zaključni turnir so se uvrstile ekipe: Kiela, Čehovskih medvedov, Barcelone in Ciudad Reala. Četrta se bo 29. in 30. maja pomerila med seboj za evropsko krono. Tudi tokrat je glavni favorit za osvojitev naslova španski Ciudad Real. Tudi slovenskim klubom se bliža konec prvenstva. Štiri kola so še ostala, razlika med Celjani in zasledovalci pa je teoretično še ulovljiva. Preteklo kolo je minilo normalno in tudi sobotno kolo naj ne bi prineslo bistvenih sprememb.

Vsekakor pa bo zanimivo v Kopru, kjer bo gostoval Slovan in v Trebnjem, kjer bo gostovalo Celje. Prav Trebanjci so tisti, ki bi lahko stvari dodatno zapletli, predvsem pa podaljšali upanje Kopranom in Veleničanom. Vendar pa ob vseh poškodbah pri Trebanjcih je do presenečenja verjetno zelo daleč. Zanimivo bo do zadnjih dveh kol, ob nespremenjeni točkovni razliki pa bo kasneje le stvar formalnosti.

Do konca pa so prišli B ligaši. V soboto bodo odigrali zadnje kolo. Na vrhu je vse znano, napredujeta ekipi Krke in Šmartnega 99. Izpadu se ne more več izogniti ekipa Gorišnice, ni pa še sigurno, kdo bo moral v razigravanje za obstanek. Izolani so se z domačo zmago rešili vsega hudega.

Zadnje gostovanje v Radečah bo tako le lažji izlet. Obljubljajo pa, da mislijo prvenstvo končati z zmago. Računati pa morajo, da ekipa Radeč lahko ob porazu pristane v razigravanju in bo zato vse veliko težje. Sicer pa, važno je dobro končati, saj je kar dolgo časa kazalo, da Izolani lahko celo izpadejo iz lige. Po zadnjih tekmah si tega ne bi zaslužili. Toda, že sedaj je potrebno postaviti »pravila« za novo tekmovalno sezono.

AMTC
IZOLA

TEHNIČNI PREGLEDI V IZOLI!

AMTC d.o.o. Izola - Industrijska cesta 4f - Izola - telefon: 05/ 640 22 00

Danilo in prijatelji - tokrat krvodajalci

Znani obalni nogometaš, vratar in nogometni delavec, nekdanji trener Izole in Kort, pomočnik nekdanjega selektorja Braneta Oblaka in aktualni selektor amaterske reprezentance MNZ Koper, Danilo Sergaš, je v ponedeljek 3. maja, v transfuzijski postaji bolnišnice Izola, že 100 - tič daroval kri. Ob tej priložnosti je k darovanju povabil tudi prijatelje in druge obalne nogometne športne delavce, trenerje in nogometaše, ki so v ponedeljek transfuzijsko postajo spremenili v nogometni stadion.



Sošolci letnika 1950!

Pred 45. leti smo opravili malo maturo, kar smo proslavili takrat in bomo proslavili še enkrat na srečanju, ki bo 21. maja 2010 zvečer (od 17.00 ure naprej) v Hotelu Haliaetum v Simonovem zalivu. Za tiste, ki morda niste dobili obvestila po pošti velja, da kontaktne osebe (po razredih) ostajajo iste kot doslej. Pridite, več kot nas bo, lepše bo!

Pripravljalni odbor

Prispevajmo za prehranske pakete

V Sloveniji znamo deliti z ljudmi, ki imajo manj. Med nami je kar 138.000 družin in posameznikov, ki potrebujejo našo pomoč. Rdečemu križu Slovenije je v lanskem letu uspelo z zbranimi sredstvi v višini 564.630 kupiti in razdeliti 32.947 prehranskih paketov, družinam in posameznikom iz socialno šibkih sredin. Kljub temu in zaradi zaostrenih socialnih razmer ugotavljamo, da potrebe po tovrstni pomoči naraščajo.

Zato v okviru letošnje akcije, ki smo jo začeli 19. aprila, s sloganom »Lepo je deliti«, zbiramo sredstva za dodatne prehranske pakete. Prepričani smo, da bomo skupaj z vami tudi letos uspešni. Zato vas vabimo, da po najboljših močeh podprete akcijo Rdečega križa Slovenije »Lepo je deliti« in namenite vašo solidarnost ljudem v stiski.

Svoj prispevek lahko nakažete s plačilnim nalogom BN 02 na TRR: 03100-111112208, referenca 00-937037 ali pa pošljete SMS s ključno besedo »SKUPAJ« na 1919. Že s prispevkom 15 EUR boste omogočili nakup enega prehranskega paketa!

Vnaprej hvala za dobro srčnost v imenu vseh, s katerimi boste delili.

Več informacij o akciji lahko najdete na www.rks.si/skupaj

OZ RK IZOLA

OBČINA IZOLA – COMUNE DI ISOLA
OBČINSKI SVET – CONSIGLIO COMUNALE

Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja / Commissione per le questioni dei mandati, le elezioni e le nomine

Na podlagi 10. člena Odloka o priznanjih in nagradah Občine Izola (Uradne objave, št. 9/96 in 21/2000), Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja objavlja

In virtù dell'art. 10 del Decreto sui riconoscimenti ed i premi del Comune di Isola (Boll. Uff. nn. 9/96 e 21/2000), la Commissione per le questioni dei mandati, le elezioni e le nomine pubblica il

RAZPIS ZA ZBIRANJE PRIJAV

za podelitev:

1. Naziva častni občan občine Izola,
2. Priznanja občine Izola v obliki plakete z zlatim grbom Občine Izola, nagrade in ustrezne listine ter
3. Nagrade občine Izola z ustrezno listino.

Pogoji:

K točki 1: Naziv častni občan občine Izola se podeli osebam, ki so z izjemnim delovanjem in stvaritvami na posameznih področjih družbenega življenja in dela prispevali k ugledu in napredku občine ter širše skupnosti.

K točki 2: Priznanje občine Izola v obliki plakete z zlatim grbom, nagrade in ustrezne listine se podeli občanom za njihovo življenjsko delo na področju družbenih, političnih gospodarskih, kulturnih, znanstvenih, umetniških in drugih dejavnosti, kakor tudi za izkazano veliko požrtvovalnost in pogum ob izjemnih dogodkih.

K točki 3: Nagrado občine Izola z ustrezno listino se podeli posameznem občanu ali skupini občanov za njihovo ustvarjalno delo oz. inovatorstvo ter uspehe na področju gospodarstva, znanstveno – raziskovalne dejavnosti, vzgoje in izobraževanja, kulture, telesne kulture, zdravstva, socialnega varstva in delovanja lokalne samouprave v občini Izola.

O višini posameznih nagrad bo komisija odločala po prejemu in obravnavi vseh prispelih kandidatur. Od nagrade se obračuna dohodnina in ostale dajatve.

Utemeljene predloge za podelitev zgoraj navedenega naziva, priznanja ali nagrade lahko podajo: župan, skupina občanov, gospodarske družbe, javni zavodi, politične stranke, društva, državni organi, krajevne skupnosti in druge organizacije ter skupnosti.

Vsi predlogi morajo biti podani v pisni obliki in obrazloženi tako, da je iz njih jasno razvidno za katero izmed nagrad oz. priznanj se predlaga, razvidna mora biti dejavnost, kot tudi doseženi uspehi tistih, ki so predlagani za dobitnike.

Predloge dostavite:

- po pošti kot priporočeno pošiljko najkasneje do **27. 5. 2010.** na naslov Občina Izola, Občinski svet, Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja, Sončno nabrežje 8, 6310 Izola ali
- osebno v vložišče Občine Izola, Sončno nabrežje 8, 6310 Izola, najkasneje do **27. 5. 2010 do 12. ure**

s prispisom »Razpis priznanj in nagrad v letu 2010«.

Nepravočasne prispele predloge Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja ne bo upoštevala.

Predsednik komisije
Darko GRAD, l.r.

BANDO DI CONCORSO ALLA PRESENTAZIONE DELLE PROPOSTE

per il conferimento del:

1. Titolo di Cittadino onorario del Comune di Isola,
2. Riconoscimento del Comune di Isola sotto forma di targa con stemma d'oro del Comune di Isola, premio ed apposito documento e
3. Premio del Comune di Isola con diploma adeguato.

Condizioni:

Ad1: Il titolo di "cittadino onorario del Comune di Isola" si conferisce a persone che con il proprio operato o le proprie creazioni si sono distinte in qualsiasi settore della vita sociale, contribuendo all'affermazione ed allo sviluppo del comune e dell'intera comunità.

Ad2: Il riconoscimento del Comune di Isola sotto forma di targa con stemma d'oro, premio ed apposito documento viene conferito a cittadini per il loro operato pluriennale nei campi sociale, politico, economico, culturale, scientifico, artistico ed altri, e per lo spirito di sacrificio e il grande coraggio dimostrati in circostanze straordinarie.

Ad3: Il premio del Comune di Isola con diploma adeguato viene conferito a singole persone o a gruppi di cittadini per il loro lavoro creativo, le innovazioni ed i meriti nei campi economico, della ricerca scientifica, educativo-istruttivo, culturale, della cultura fisica, sanitario, previdenziale ed in quello dell'autonomia locale nel Comune di Isola.

La commissione fisserà gli importi dei singoli premi dopo che avrà ricevuto tutte le candidature. Il premio è soggetto all'imposta sui redditi e ad altri oneri.

Possono essere proponenti del conferimento del succitato titolo, riconoscimento o premio il sindaco, gruppi di cittadini, società economiche, enti pubblici, partiti politici, associazioni, organi statali, comunità locali ed altre organizzazioni e comunità.

Le proposte devono essere presentate per iscritto e motivate in modo da specificare di quale premio ovv. riconoscimento si tratti, e da indicare in modo chiaro sia l'attività esercitata che i successi conseguiti dai candidati propositi.

Le proposte vanno presentate:

- per posta, con lettera raccomandata, entro il **27. 05. 2010.** al seguente indirizzo: Comune di Isola, Consiglio comunale, Commissione per le questioni dei mandati, le elezioni e le nomine, Riva del Sole n. 8, 6310 Isola, oppure
- di persona, all'Ufficio Protocollo del Comune di Isola, Riva del Sole n. 8, 6310 Isola, entro le **ore 12.00** del giorno **27. 05. 2010.**

con sulla busta riportata la scritta »Bando riconoscimenti e premi 2010«.

La Commissione per le questioni dei mandati, le elezioni e le nomine non prenderà in esame le proposte tardive.

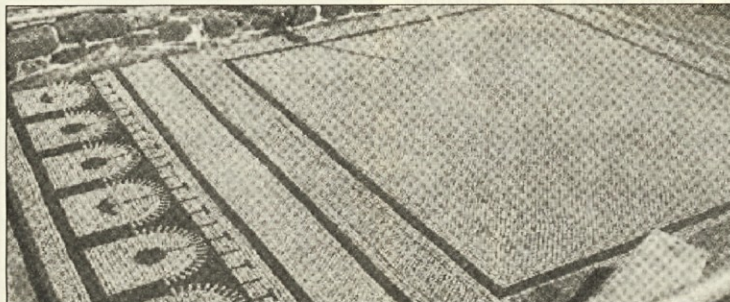
Il Presidente della Commissione
Darko GRAD, m.p.

Simonov zaliv odkriva skrivnosti

Občina Izola bo eden od partnerjev projekta imenovanega Arheološki park Simonov zaliv. Morda pa bomo tokrat le doživeli, da bo rimska vila postala tudi izolska turistična zanimivost.

Inštitut za dediščino Sredozemlja Znanstveno-raziskovalnega središča Koper Univerze na Primorskem bo, v sodelovanju z Občino Izola, tudi letos vabil na ogled arheološkega najdišča rimske obmorske vile v Simonovem zalivu v Izoli.

Najbolj radovedni si lahko ogledate arheološko najdišče že v maju, vsak konec tedna, med 17. in 19. uro, od 15. junija do 15. septembra 2010 pa bo najdišče odprto za obiskovalce vsak dan, med 17. in 20. uro. Po najdišču bodo obiskovalce popeljali usposobljeni vodiči (v slovenskem, italijanskem, angleškem ali nemškem jeziku), na voljo pa bo tudi tiskano informativno gradivo. Vstop je prost! Kot je povedala Irena Lazar, bodo poseben program letos pripravili tudi 18. maja, ob mednarodnem dnevu muzejev (predavanja, večer antične literature), in 19. junija - ko je na koledarju poletna muzejska noč. V programu bodo sodelovali študenti Oddelkov za dediščino in zgodovino Fakultete za humanistične študije Koper Univerze na Primorskem.



V poletnih mesecih bodo najmlajše vsak mesec povabili na otroške arheološke delavnice. Program bo na voljo pri vodičih v parku in na TIC Izola.

Zanimivo je, da je doslej bilo že kar nekaj poskusov turističnega oživljanja tega arheološko zanimivega območja, nekajkrat so ga tudi že raziskali in tudi zavarovali s plastjo zemlje, v spominu pa ostaja kipec Afrodite (najverjetneje), ki ga je pred leti, po izkopani predlogi, izdelal izolski keramičar Zvonko Bizjak in so jo dodeljevali kot posebno priznanje občine Izola. Morda pa je zdaj priložnost, da bi Afrodito, ponovno spravili k življenju in ponudili obiskovalcem in turistom.

Kaj skriva San Simon?

Simonov zaliv se kot arheološko najdisce omenja že v 16. stoletju. Prva arheološka izkopavanja so potekala zž leta 1922 in ob tem so prvič izmerili tudi ostanke pristanišča. Stanovanjski del naše vile se razteza na površini 3000 m²; bivalni prostori so razporejeni okrog notranjega dvorisa, celoten kompleks pa je z daljšim hodnikom povezan s pristaniščem. V parku so na ogled obnovljeni zidovi stanovanjskega dela, ki so bili odkriti med izkopavanji v 20. stoletju, na severnem delu je položen del rekonstruiranega talnega mozaika iz stanovanjskega dela, na jugu pa hodnik, ki povezuje vilo in pristanišče. Jugo zahodno od pristanišča so pod vodno gladino še vidni masivni kamniti bloki, ki so bili verjetno del skladiščnih prostorov pristanišča. V zaledju vile so bili odkriti tudi ostanke vodovoda, ki je bil speljan pod zemljo po glinenih ceveh in je kompleks vile oskrboval z vodo.



Pri izkopavanjih na območju vile v Simonovem zalivu so bile odkrite različne najdbe, iz katerih lahko rekonstruiramo življenje prebivalcev v vili in gospodarske dejavnosti s katerimi so se ukvarjali. Nekateri od najdenih predmetov so na ogled v Pomorskem muzeju Sergej Mašera v Piranu in v Pokrajinskem muzeju v Kopru. Pristanišče vile v Simonovem zalivu je bilo s preko 7000 m² površine eno največjih na zahodni obali Istre. Bilo je dobro zavarovano pred vetrom in je lahko sprejemalo ladje dolžine do 25 m, ki so lahko natovorile do 1000 amfor. Zadnje raziskave Pomorskega muzeja Sergej Mašera iz Pirana so odkrile, da so zaliv v Simonovem zalivu obiskovali že od poznega republikanskega obdobja dalje, pristanišče pa je ostalo v uporabi do srednjega veka.

Abstraktne slike Tatjane Prodan

V mesecu maju smo v knjižnici postavili kar dve novi razstavi: abstraktne slike iz opusa Prostoru duha akademske slikarke Martine Žerjal iz Izole ter okrasne in uporabne predmete Tatjane Prodan iz Kopra. Ker smo o Martini Žerjal že pisali, smo tokrat zaprosili za pogovor gospo Tatjano Prodan.

MKI: Kje živite, s čim se ukvarjate, kdaj ste začeli z ustvarjalnimi konjički?

GT: Živim v čudoviti vasi nad Koprom, z okolico v vseh možnih barvah narave, ki kar sama vabi k ustvarjanju. S konjički lovim ravnotežje med svojimi ustvarjalnimi željami in službo v finančni ustanovi. Prepričana sem, da mi kar dobro uspeva. Že od nekdaj zelo rada obdarujem prijatelje z darilci, ki jih naredim sama in v njih vpletem del sebe.

MKI: Razstavili ste zelo raznolike izdelke, od voščilnic do otroških copat. Iz kakšnega materiala so narejene figurice? Zakaj se zdijo podobne jasicam – ste jih namenoma tako oblikovali?

GT: Moja istrska vasica je v resnici del jasic. Vsako leto dodam nekaj figuric. Mojo družino, trte, soline..... Vse izdelujem iz das mase, ker se suši na zraku. Dodam naravne materiale, ki se mi zdijo primerni in so v ravnovesju z osnovno barvo.

MKI: Vitrini ste dali ime: Na obisku pri Muci copatarici... So copatki napolnjeni s sivko, rožmarinom in namenjeni odganjanju moljev, ali imate morda toliko vnukov?

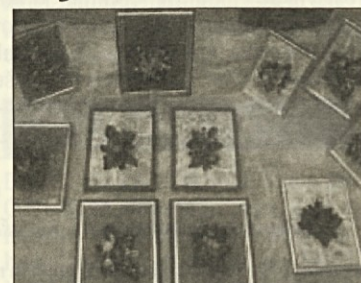
GT: Hvala za čudovito idejo sivka, rožmarin.....Mislim, da bom res poskusila kaj takega.

Obvestila Društva Invalidov Izola

Člane Društva invalidov Izola vljudno vabimo na pohod – izlet v ARBORETUM VOLČJI POTOK dne 15.5.2010. Odhod avtobusa ob 8 uri na običajnih postajah. Prijave še zbiramo na sedežu društva.

Skupino Društva Invalidov Izola, ki je že obiskovala začetni tečaj računalništva na stari italijanski šoli obveščamo, da bo nadaljevanje 25.5. in 8.6.2010. Ponovna prijava poteka na sedežu društva.

Vida Orbanič, podpredsednica



Med mojimi uporabnimi konjički je ročno pletenje in kvačkanje, kjer se lahko poigravam z barvito mavrico prepletajočih se niti. Ker predstavljam svoje izdelke v knjižnici, sem želela vstopiti v pravljico in Muca copatarica se mi je zdel najprimernejša.

MKI: Izdelujete tudi škatlice vseh velikosti, v katere shranjujete iz posebne mase narejena znamenja horoskopa, prašičke za srečo in druge predmete... Kaj vas je pripeljalo na pot škatličarke?

GT: Ko želiš nekaj podariti ni važen samo izdelek, ki ga narediš z ljubeznijo, ampak tudi embalaža, saj je le ta del darila samega.

MKI: Katere materiale še uporabljate pri izdelovanju?

GT: Izdelujem še veliko drugih, predvsem uporabnih predmetov iz gipsa, lesa, kanel ...vrtnice in druge cvetove iz blaga.....

MKI: Kakšni pa so vaši načrti za prihodnost? Čemu boste posvetili največ časa, največ ljubezni?

GT: V prihodnosti? Želja je veliko, ustvarjalnega navdihja tudi. Želim si, da bo vedno več ljudi podarjalo darilca prežeta s svojo ljubeznijo. Svoje znanje, ideje in izkušnje želim podariti naprej, vsem ki to želijo.

Špela Pahor

VABILO

Vabimo na 5. predavanje iz cikla
"Zavedanje življenja"
v soboto, 8. maja 2010 ob 11.00 uri
v mali dvorani Kulturnega doma v Izoli.
Predaval bo Lama Shenphen Rinpoche
Naslov teme: Povezanost življenja

Prijazno vabljeni

Društvo Izolani



ČETRTEK, 6. MAJ 2010**Kino Odeon**

Ob 19.00 Krvava grofica—LIFFe po LIFFu Režija: Julie Delpy

Ob 21.00 Trenutek reke »KINO V ŽIVO«

Režija: Anja Medved, Nadja Velušček

Soča je bila vedno mejna reka. V svoji razmeroma kratki strugi povezuje dve popolnoma različni pokrajini, Alpe in Mediteran. In res se zdi, kot da je sestavljena iz dveh osebnosti. Ima tudi dve imeni. Soča je ženska. Isonzo je moški. Soča je voda protislovij; privlačna in nevarna. Znana po smaragdni barvi in krvavi fronti. Prva svetovna vojna v teh krajih ni uničila le življenj, vasi in polj, ampak tudi odnos, ki ga je tedanji človek gojil do narave. Preživeli so moral začeti iz nič in zdi se, da danes še vedno živimo v tem na hitro sklepanem svetu. Čigava je danes Soča? Slovenija jo z jezovi krade Italiji, Italija jo razsipava z nesmotnim namakanjem. Gradbeni podjetja jo pustošijo z izkopavanjem gramoza, medtem ko jo industija zastruplja z odpadkami. Kajakaši jo kradejo ribičem, ribiči pa spet ribam, ki bi tudi rade imele svoj mir. V vsem tem kopičenju interesov pa pozabljamo, da je reka predvsem sama svoja in da je naloga, ki jo milijone let opravlja, dovolj pomembna za vse. Srečanja ob Soči odkrivajo protislovja, ki jih danes živimo v odnosu do narave. V primerjavi z življenjem reke, se človeško življenje zdi nepomembno in vendar človek danes lahko posega v zakone narave. V času, ko se odpravljajo politične meje, si moramo v odnosu do naše skupne reke, meje znati postavljati sami.



»Tako reka kot film se v svojem bistvu povezujeta s pojmom minevanja. Čas reke in čas filma je hkrati bežeč in statičen. Nikoli ne moremo dvakrat stopiti v isti film, čeprav ga lahko ustavimo in zavrtimo nazaj. Edini možni čas tako reke kot filma je nenehna sedanost.« Anja Medved

PETEK, 7. MAJ 2010**Kulturni dom Izola - ob 20.00****ČEFURJI RAUS**

Gledališče Glej&Dejmo Stisnt teater

Monokomedija po romanu Gorana Vojnovića Igra Aleksandar Rajaković - Sale Dognana, dobro izvedena in učinkovita predstava, ki gledalca drži v nenehni pozornosti ves čas svojega trajanja, pri tem pa poskrbi tudi za obilico zabavnih trenutkov. Predstavo odlikuje živa in aktualna govorica mladih čefurjev - čefurščina.

Vstopnina: 8 EUR v predprodaji, 10 EUR na dan prireditve

Kino Odeon

Ob 19.00 Želvino osupljivo potovanje +7 Režija: Nick Stringer

Ob 21.00 Krvava grofica - LIFFe po LIFFu Režija: Julie Delpy

SOBOTA, 8. MAJ 2010**Kino Odeon**

Ob 19.00 Želvino osupljivo potovanje +7 Režija: Nick Stringer

Ob 21.00 Krvava grofica - LIFFe po LIFFu Režija: Julie Delpy

NEDELJA, 9. MAJ 2010**Kino Odeon**

Ob 19.00 Želvino osupljivo potovanje +7 Režija: Nick Stringer

Ob 21.00 Krvava grofica - LIFFe po LIFFu Režija: Julie Delpy

PONEDELJEK, 10. MAJ 2010**Kino Odeon**

Ob 19.00 Želvino osupljivo potovanje +7 Režija: Nick Stringer

Ob 21.00 Krvava grofica - LIFFe po LIFFu Režija: Julie Delpy

TOREK, 11. MAJ 2010**Kino Odeon**

Ob 18.30 Na robu teme Režija: Martin Campbell

Ob 21.00 Luise-Michel LIFFe po LIFFu Režija: Benoît Delépine, Gustave Kervern

SREDA, 12. MAJ 2010**Kino Odeon**

Ob 19.00 Luise-Michel LIFFe po LIFFu Režija: Benoît Delépine, Gustave Kervern

Ob 21.00 Na robu teme Režija: Martin Campbell

Kulturno društvo Hrvatini in Skupnost Italijanov v Hrvatinih

Koncert ljudske pesmi in glasbe**Sardinije**

Nastopaj:

Coro polifonico femminile Tonara / zborovodja: Giovanna Demurtas / Tenore de Abbasanta / Dante Tangianu - launeddas / Mattia Ponti - harmonika

Gledališče Koper sobota, 8. maj 2010, ob 20. uri**Galerija Alga / Kristanov trg 1****Otvoritev razstave Jasminke Čišić.**

v četrtek, 6. maja ob 19.30

»ZGODBE Z VRTA «**galerija INSULA**

SMREKARJEVA 20 IZOLA, tel. 05 / 641 53 03

Vabimo vas na ogled razstave

RAFFELE BARTOLI**Vabimo vas na otvoritev razstave JAKA VARMUŽ "nokturno"**

ki bo v petek, 7. maja 2010 ob 20. uri v foajeju Gledališa Koper

Cerkev sv. Jakoba na Šaredu**Vabimo vas na ogled razstave slik SONJE POVHE**

Razstava bo odprta do nedelje, 9.5.2010. Ogledi bodo možni ob sobotah in nedeljah med 15. in 17. uro.

Galerija Meduza Koper**Darja Miklaužič, Osabosa Tekstilni design**
(na ogled do 14. maja 2010)Javni sklad Republike Slovenije za kulturne dejavnosti Območna izpostava Koper
vabi na zaključno razstavo nagrajenih del ex tempora**Sladka Istra**

v sliki, glasbi, besedi, vinu ...

Koper, Hiša Refoška 7. 5. 2010, ob 19.00**Mestna knjižnica Izola****Sreda, 12. maj 2010 ob 19:00**

»Partnerski odnosi« Mestna knjižnica Izola vas v okviru projekta centrov vseživljenjskega učenja Obalno-kraške regije vabi na tretje predavanje iz niza predavanj na temo Vloga ženske v sodobni družbi: »Partnerski odnosi med pričakovanji sodobne družbe in zasebnostjo«. Predaval bo **dr. Aleksander Zadel**. Vstop je prost.

• RAZSTAVE V MESECU MAJU

Na steni ustvarjalnosti v mesecu maju svoja dela razstavlja akademska slikarka **Martina Žerjal**. V vitrinah ustvarjalnosti na ogled različni ročno izdelani predmeti **Tatjane Prodan** iz Kopra ter razstava **Klobukov**, ki so nastali v spretnih rokah varovank in varovancev **Varstveno delovnega centra** iz Kopra.

• **PRAVLJIČNE URE** Mestna knjižnica Izola sporoča, da se pravljicne ure nadaljujejo oktobra.

• **FRANCOŠČINA ZA OTROKE** vsak četrtek od 15:30 do 16:15 Mestna knjižnica Izola vabi osnovnošolske otroke na tečaj francoskega jezika. Kako se kaj napiše in kako se kaj v francoščini pove, vas bo naučila knjižničarka Špela Pahor.

• **SREDIŠČE ZA SAMOSTOJNO UČENJE** vabi vsak dan med 9. in 18:30 Središče za samostojno učenje je namenjeno vsem, ki se želijo samostojno učiti ali izpopolniti svoje znanje s pomočjo multimedijskih programov (npr. za učenje tujih jezikov, računalništva), iskanju informacij prek spleta, pisanju dopisov, vlog za zaposlitev, seminarskih, raziskovalnih ali diplomskih nalog ter tiskanju. Učenje v središču je brezplačno, pogoj je članstvo v knjižnici ter vnaprejšnja rezervacija datuma in ure učenja. Dodatne informacije na tel.št.: (05)6631-282.

• BORZA ZNANJA IZOLA

Vsakdo lahko nekoga nekaj nauči. Ali vsakdo ima neko znanje, ki ga lahko posreduje, deli z drugimi, nadgradi. To je princip delovanja Borze znanja. V Borzi znanja zbiramo, urejamo in posredujemo podatke o ljudeh, ki znanje iščejo in o ljudeh, ki znanje ponujajo. Predmet ponudbe in povpraševanja predstavljajo znanja, vedenja, veščine, spretnosti in informacije s kar najrazličnejših področij. Vse borzne informacije so brezplačne. Več informacij lahko dobite na tel.št.: tel.št.: 05 6631 282 ali na spletni strani www.borzaznanja.si

Roker je prepričal z arijo

Damiano Roi ni novo ime zolske glasbene scene. Nekdanji trdi roker se je v polfinale prebil s klasično operno arijo. Želi si še več.

- Kdaj si se začel zanimati za glasbo?

- No že pri šestih sem se začel aktivno ukvarjati z glasbo, ko me je mama vpisala v glasbeno šolo, kjer sem igral tolkala. Pri dvanajstih sem že igral pri Izolskem pihalnem orkestru in z njimi osvojil tri zlate plakete. Pa to seveda še ni bilo dovolj, zato sem takrat zagnano igral tudi nogomet za N.K. Izola.

- Potem si začel peti ...

- Petje me je pritegnilo precej pozno, šele tam nekje pri osemnajstih. A sem hitro napredoval, saj sem že leto dni kasneje prejel nagrado za "Naj glas" na tekmovanju v Bovcu. Istega leta pa sem še nastopal na MMS mladih kot kantavtor. Seveda so bile pomembne izkušnje in znanje, ki sem ga pridobil v glasbeni šoli. Morda je prav ta glasbena izobrazba tudi prispevala, da sem se odločil še za študij solo petja v Trstu Po štirih letih, pa sem šel še na dveletni tečaj za operno petje k profesorju Francetu Leskovšku. To se mi je močno obrestovalo, saj sem dobil kar pomembno nagrado na festivalu amaterskih pevcev v Benetkah, ki se imenuje Zlati lev, tako kot filmska nagrada.

- Pa ti je opera sploh všeč?

- Ja, je zanimiva, pa kaj, ko sem bolj roker po duši (ha ha). Strah me je tudi, da bi me ljudje ožigosali za opernega pevca, kar bi lahko negativno vplivalo na mojo pop rock kariero.

- Sodeloval si v veliko skupinah, poznamo pa te predvsem kot pevca v skupini Heat?

- Ja začel sem z boy-bandom 5 for Law, nadaljeval sem v narodno zabavnih bendih, kasneje pa sem ustanovil skupino Heat, s katero sem sodeloval od 2001 do 2007. Izdali smo CD in imeli preko 300 koncertov. Zdaj pa igram kot one-man band po casinojih, restavracijah, hotelih in privat zabavah.



- Kako da si se udeležil tekmovanja talentov?

- Z glasbo se ukvarjam že odkar pomnim, ogromno sem vanjo vložil pa vendar od nje nikakor ne morem preživeti. Zdela se mi je, da je to še ena priložnost, in odločil sem se zaigrati še na to karto. Moj cilj je sicer zmaga, a vendar opažam da je že 5 minut na televiziji vrednih več kot vsa koncertiranja do sedaj, glede prepoznavnosti seveda. Že samo med najinim pogovorom sem dobil dva telefonska klica iz različnih revij. Novinarje zanima vse mogoče in rad bi to priložnost tudi izkoristil. Po končani televizijski avanturi pa si želim ustanoviti skupino profesionalnih glasbenikov in pomoč resnega menadžerja. Saj glede na to da sem glasbenik po duši in srcu, bi rad od glasbe tudi živel. Zelo bi bil vesel, če bi me Izolani podprli tako kot do sedaj, tudi v boju v polfinalu, ki bo to nedeljo.

Primož



Zdaj me vsi pozdravljajo

Tako pravi Enes Kurtovič, eden od dveh Izolanov, ki so se v oddaji Slovenija ima talent, prebili do polfinala. Želi si, da bi ga poznali.

Enes Kurtovič je Izolan. Eden bolj znanih, čeprav malokdo ve kako mu je ime in od kod je prišel, kaj dela in kakšne hobije ima. Pravzaprav bi morali pisati v pretekliku, kajti, če je koga oddaja, kjer izbirajo talente, potegnili iz anonimnosti, potem je to gotovo Enes.

- Zdaj me vsi pozdravljajo, morda še bolj kot kakšnega Jana Plestenjaka, ki je velika zvezda. Ustavlja me in se želijo fotografirati z mano in to vsi, od otrok in njihovih mamic do mladih deklet in tudi starejših ljudi. Neverjetno, koliko ljudi me je videlo na televiziji in koliko jih je navijalo zame. Verjetno zato, ker sem bil takšen kot sem in ker sem se uvrstil v polfinale, čeprav nisem imel nobene navijača v dvorani.

- Prišel si v Slovenijo pred leti in se zaposlil ...

- Na Stavbeniku, kot elektroinštalater. Malo več kot 12 let sem bil tam v službi, ampak takrat me Izolani niso poznali po mojem poklicu. Bolj so me poznali na videz kot nekoga z dolgimi lasmi in kitaro, ki zabava turiste na svetilniku. Potem pa sem ostal brez službe in šel na svoje. Zdaj me poznajo veliko bolje in vedo, da sem dober delavec. Lahko bi rekel, da me prej ni poznal nihče, zdaj pa me že pozna polovica ljudi. Po tej oddaji pa še več.

- Izolani ti pravijo Jagoda ...

- Zato ker vejo, da imam rad glasbo skupine Divlje Jagode pa tudi drugih ex. Yu rock skupin kot so Crvena jabuka, Belo dugme, Yu grupa in tako naprej. Tudi nastopil sem s pesmijo Ulična svetiljka od Yu grupe in to dvakrat, ker ko sem nastopil drugič sem bil tako prehlajen, da si nisem upal zapeti kaj drugega. Mislim, da bi me morali izločiti ampak so vedeli, da lahko pojem bolje, če sem zdrav in so me spustili v polfinale.

- Nastopil boš v nedeljo 16. maja. Kaj boš tokrat pel?

- Tega ne smem povedati, ker je tako napisano v pogodbi. Lahko le povem, da bo verjetno spet ena taka tipična moja pesem, takoimenovan pastirski rock. En prijatelj mi je posnel matrico z bobni, jaz pa bom igral v živo kitaro in pel. Upam, da mi bodo dovolili uporabiti daljšo matrico, da se ne bi zgodilo, da matrica konča prej kot končam jaz. Upam, da se bom lahko dogovoril, saj so tam sami strokovnjaki, ki pa so tudi zelo strogi in pedantni.

- Veliko vadiš?

- Vsake toliko, ko imam čas, zadnje dni bom malo več, pa tudi tam imamo še eno vajo in generalko, tako da bom pripravljen.

- Kaj pričakuješ od nastopa?

- Ne vem, če bom šel v finale. Vse je odvisno od tega, kdo bo v moji skupini. Najbolj nevarna je tista pevka Lina in oni pevec z dosti otrok. Če dobim njih bo težko. Ampak, tudi če ne grem naprej sem zadovoljen, ker sem že veliko dosegel. Jaz tega ne delam zaradi denarja. Če bi dobil nagrado bi jo dal komu drugemu. Jaz sem zadovoljen, da me ljudje poznajo, da sem vsaj malo slaven.



Svetilnik - poligon za zablude

Spoštovani župan

S Svetilnikom očitno, kot tudi Vaša predhodnica nimate najbolj srečne roke pri izbiri posegov v, za NAS IZOLANE, najljubšem kraju imenovanem Izola. Upam, da si boste tudi vi, tako kot Vaša predhodnica, polomili politične zobe na tem prostoru. Sprašujem se, kako si Vi in Vaši svetovalci na občini predstavljate, da sredi sezone rovarite po površini, ki jo bodo čez nekaj dni uporabljali kopalci, IZOLANI, ki so tudi volivci in davkoplačevalci s svojimi otroki na goli zemlji, ki se bo ob vsakem malem deževju spremenila v blatno kopel? Upam, da niste pozabili na turiste, ki tudi prispevajo »nekaj malega« v proračun NAŠE občine.

Kdo si je še pri zdravi pameti dovolil take posege v tako občutljivem času pred samo sezono in v najlepšem letnem času za uživanje naravnih danosti, da naši otroci ne morejo nemoteno uporabljati javne površine in rekvizitov, ki so tam postavljeni ravno zaradi njih. Pa nas nikar ne zavajajte s frazami češ, da bo potem bolje. Vam in Vašim izbrancem mogoče. Mi, starši, moramo izkoristiti vsaki trenutek sonca in lepega vremena za to, da se naši otroci lahko vsaj malo oddahnejo od brezkončnega slabega vremena, ki je trajalo tako rekoč celo zimo. In tudi sedaj, ko nam je narava na trenutke naklonjena, naletimo na prepreke, ki so lahko nevarne predvsem

za najmanjše na odprtem in nezavarovanem gradbišču s kar nekaj pastmi v obliki štrlečega armaturnega železa, ki nezaščiteno štrli v zrak. Pred dnevi, ko smo pri igralih proslavljali rojstni enega od naših otrok, bi se skoraj zgodila hušja nesreča, ko je eden od otrok s kolesom pristal na tem nezavarovanem železju. Kaj če bi se zgodilo kaj drugega? Mimogrede, naj Vas vprašamo, kako si zamišljate dostop do igral iz morske strani z vozički, pa tudi prehod za starejše ter invalidne obiskovalce, če boste postavili tako visoko pregrado v obliki zidu? Prav bi bilo, da to sam poskusite! Sprašujemo se tudi, kam ali h komu je izginila plastična obloga, ki so jo lani postavili po celotni dolžini zidu in je bilo na njej prav prijetno posedati. Da ni strohnela?

Pa tudi gostinski objekt, ki ga je Občina kupila v škodo drugih, za vsakdanje življenje NAS IZOLANOV pomembnejših investicij, ni bila ravno najbolj posrečena odločitev. No že spet smo pri svetovalcih. Za povrh pa se zdi, da je tudi ta poseg na svetilniku v nasprotju z nagrajenim ureditvenim planom za to območje in predvsem z voljo IZOLANOV.

Spoštovani župan NAŠE IZOLE, igrate se z javnimi financami vseh NAS IZOLANOV in če ste si območje SVETILNIKA izbrali za reklamo, ste s predvolilnimi opraviili začel z napačno nogo in predvsem z slabimi svetovalci!

Mlade mame in otroci s Svetilnika
(naslov v uredništvu)

È già maggio...

Succede ogni anno e anche questa volta non poteva essere diversamente: finite le feste del Primo Maggio si incomincia a sentire l'estate che ormai è alle porte. Si fanno le prime statistiche sulla presenza dei turisti e si stanno preparando le prime serie previsioni su come andranno le cose alla fine del primo semestre, cioè al primo incontro con il resoconto periodico del settore economico. Oggi pomeriggio, infatti, il consiglio comunale di Isola approverà la prima revisione di bilancio del 2010, e forse non sarà l'ultima. Tutto sommato, se le cifre tengono, non è poi che stia andando troppo male: una riduzione delle entrate di circa 4 milioni, ma rispettando quasi tutti gli impegni assunti con il preventivo alla fine dell'anno scorso. Anche per quanto riguarda le necessità della nostra Comunità, sia per le spese materiali che per le attività culturali, i capitoli di spesa sono stati mantenuti interamente. Anzi, un aumento è previsto per la scuola materna "L'Aquilone" onde permettere un aumento degli iscritti già a partire dal prossimo settembre.

Un bilancio che, comunque, e questo era noto fin dai mesi precedenti, impostato dal sindaco e dai suoi collaboratori in funzione elettorale, visto che alla fine di ottobre o nella prima metà di novembre si andrà alle urne per le amministrative. Ciò che non convince, invece, è la quasi assenza di un serio dibattito tra le varie forze politiche: finora soltanto un partito, a parte quello in carica, ha fatto sapere chi sarà il suo candidato a sindaco. Tutti gli altri sono lì a trastullarsi, chiusi nel silenzio più ermetico, tanto che la loro voce non si sente nemmeno nella normale dialettica del dibattito consiliare.

Che si tratti di strategia? Visto che per presentarsi all'elettore con le proprie proposte e con i propri programmi - a nostro modesto parere - si è già in ritardo, crediamo piuttosto che alcuni non sappiano veramente che pesci pigliare, tale è ormai lo scollamento esistente, ma non solo a Isola, tra la politica ed il vivere quotidiano dei cittadini. Una situazione che nemmeno la giornata dedicata alla festa internazionale del lavoro è riuscita a caricare di nuova energia. Una situazione che, citando quell'intramontabile saggio della politica italiana che è stato ed è ancor sempre Giulio Andreotti, rappresenta la dimostrazione più evidente del fatto che il potere logora soprattutto chi non ce l'ha!

Silvano Sau

La giornata della Resistenza ricordata a Isola

La giornata dell'insurrezione armata contro l'occupatore, che si celebra in Slovenia il 27 aprile, è stata ricordata anche a Isola.



“La Slovenia, con la giornata della Resistenza all'occupatore, oltre a ricordare l'epopea partigiana della lotta contro il nazifascismo, celebra anche gli eventi che, poco più di un decennio fa, hanno portato l'indipendenza e la democrazia”. L'ha sottolineato il sindaco di Isola, Tomislav Klokočevnik, nel discorso ufficiale sostenuto alla manifestazione celebrativa svoltasi nel pomeriggio del 26 aprile scorso. Nell'occasione sono state ricordate anche le festività del Primo Maggio, Festa Internazionale del lavoro. Il programma, organizzato dal centro per la cultura e lo sport al parco Pietro Coppo, ha visto la collaborazione del Coro maschile di Isola e della locale Orchestra di fiati. Tra i partecipanti pure Marjetka Popovski e Franc Plahuta.

Isola medievale negli “Itinerari di bellezza”

Gli alunni dell'ottava classe della Scuola elementare Dante Alighieri hanno proiettato e commentato con successo ad Umago una presentazione multimediale sulla storia medievale di Isola e sui suoi statuti. Si tratta di un progetto di Unione Italiana atto ad incentivare nelle scuole la scoperta del territorio di insediamento storico della Comunità nazionale italiana. L'iniziativa “Itinerari di bellezza” vuole diffondere la conoscenza, promuovere la ricerca, favorire gli incontri ed i percorsi comuni e stimolare l'espressione orale per arrivare a riconoscere le caratteristiche delle comuni radici culturali. I temi possono riguardare argomenti di studio o suoi approfondimenti legati alla storia, all'arte e alla cultura del territorio in cui operano le scuole italiane dell'Istria e di Fiume. Quest'anno la manifestazione è stata indetta in concomitanza della Giornata della Terra. La scuola isolana partecipa per la prima volta a tale concorso che, dopo una selezione preliminare effettuata dagli alunni delle altre scuole che assistono alle presentazioni, prevede un quiz imperniato sulla ricerca più votata. Gli alunni preparati dall'insegnante di storia Pia Ernestini e dall'insegnante di lingua italiana Franca Cimador, hanno portato ad Umago un prodotto multimediale con la presentazione del periodo, i monumenti isolani più rappresentativi del Medioevo e alcune delle disposizioni più interessanti e curiose tratte dagli statuti del 1360 pubblicati dal Mandracchio. Gli alunni a turno hanno spiegato le singole diapositive, interessando e a tratti divertendo il pubblico e i compagni delle altre scuole hanno espresso il proprio gradimento e alla fine è stata stilata una classifica dei lavori. La ricerca Isola medievale ha ricevuto soltanto poche preferenze in meno rispetto a quella della scuola di Pirano, arrivata prima. Ora gli alunni si prepareranno proprio sul lavoro presentato dai coetanei di Pirano per il quiz finale che si terrà a data da destinarsi. Alla manifestazione umaghesa sono stati resi noti anche i risultati delle votazioni in merito al gradimento dei tre libri proposti nell'ambito dell'azione di lettura “La magia delle parole”. Gli alunni delle scuole elementari si prepareranno ora per partecipare anche al quiz finale sul libro scelto dalla maggioranza.

CULTURA CULTURA CULTURA CULTURA



Al secondo appuntamento di Ethno Insula 2010, la cantante Mojca Maljevac ed il trio jazz di Tina Omerzo hanno presentato il loro secondo CD. Una serata di buona musica applaudita da un pubblico numeroso ed attento. Metti uno storico d'arte con una solida istruzione musicale - vocale e strumentale - ed un'importante gavetta jazzistica, un trio jazz classico per eccellenza - pianoforte, contrabbasso e batteria - guidato da un energico tocco pianistico, una grande voglia di fare musica... e i risultati non possono mancare. In un paio d'anni la collaborazione tra la cantante capodistriana Mojca Maljevac ed il trio composto da Tina Omerzo, pianista slovena residente a Genova, Gabriele Pesaresi, contrabbassista anconitano e Lorenzo Capello, batterista genovese, ha prodotto due interessanti progetti. Il primo, "Intima", nato dalla parola, con poesie di Tatjana Soldo, Ines Cergol, Karmen Kodarin e della stessa Mojca Maljevac, collegata poi a musiche di artisti vari arrangiate dalla Omerzo. Il secondo, "Druga sila" (L'altra forza), nato dalla musica di Tina Omerzo a cui è stata abbinata la parola della Maljevac. Il primo di umore melanconico, il secondo espressione di vita e di gioia. E proprio il secondo, "Druga sila", è stato presentato questa sera al Manzoli. Mojca Maljevac con la sua calda ed intonata voce, Tina Omerzo con la sua energica spinta musicale, Gabriele Pesaresi e Lorenzo Capello con la loro padronanza degli strumenti, hanno prodotto un'ora e mezza di buona musica. Una performance impegnativa - per gli esecutori e per il pubblico - ma non pesante.

I gruppi teatrali delle due comunità degli italiani hanno partecipato alla rassegna della creatività teatrale in seno alla comunità nazionale che vive in Slovenia e Croazia. Ennesima esibizione degli attori dilettanti della CI Dante Alighieri, mentre hanno debuttato con successo gli amanti del teatro della Besenghi. Quella di Pola era, dopo quella di Buie, la seconda serata della Rassegna delle filodrammatiche organizzata da Unione Italiana e Università popolare di Trieste. Vi hanno partecipato con sketch e brevi scenette di vita quotidiana, le CI di Buie, Zara, Parenzo, Albona, Pirano e Isola. La Comunità degli italiani Dante Alighieri ha presentato due attori giovanissimi impegnati in uno sketch di Anonimo, Il Canticchiere, per la regia di Amina Dudine. Il lavoro presenta gli equivoci e i malintesi che nascono in un quiz dove la concorrente è un po' svampita e per niente preparata. La Filodrammatica della Comunità degli italiani Pasquale Besenghi degli Ughi, per la prima volta sulle scene, ha presentato, invece, una scenetta assieme al gruppo teatrale della Comunità degli italiani di Pirano. Lo sketch si intitola "Xe sempre la solita storia" ed è scritto e diretto da Ruggero Paghi e ripercorre alcune delle celebri "maldobrie" nel contesto delle tradizionali rivalità tra le due località. I debuttanti isolani hanno duettato con disinvoltura con i più esperti piranesi. Non troppo numeroso il pubblico in sala.

Presentato a Palazzo Manzioli il documentario di Walter Pohlen dedicato ai campioni sportivi di Isola del periodo antecedente l'esodo. La serata è stata organizzata dalla Comunità degli Italiani "Dante Alighieri" in collaborazione con l'Associazione "Isola Nostra" di Trieste. (Nella foto a canto l'equipaggio della Pullino alle Olimpiadi di Amsterdam nel 1928. Da sinistra: Giovanni Delise, Nicolò Vittori, Gigliante Deste, Valerio Perentini, accosciato Renato Petronio) Nel corso della serata è stata presentata una breve sintesi della storia sportiva isolana che, a partire dai primi decenni del secolo scorso, ha portato la nostra città ai vertici di tutta una serie di discipline sportive: dall'alloro olimpico di Amsterdam nel canottaggio, ai successi della locale squadra di calcio della fabbrica "Ampelea", fino ai successi del dopoguerra del campione mondiale di pugilato, Nino Benvenuti. Dopo il saluto iniziale della presidente della "Alighieri", Amina Dudine, che ha messo in risalto la collaborazione con l'associazione triestina, è stato il presidente di "Isola Nostra" e presidente del CONI del Friuli Venezia Giulia, Emilio Felluga, a tratteggiare le fortune dello sport isolano introducendo le immagini documentarie di Walter Pohlen.



Si dice e non si dice...

Nel corso della nostra vita galoppiamo troppo e anche male. Scherzi a parte, volevamo sottolinearvi che non è corretto dire: partire al galoppo, corsa al galoppo. Correttamente si dira: partire di galoppo, corsa di galoppo. Però non dimenticatevi di quel proverbio che recita: "Chi va piano, va sano e arriva lontano".

G.S.

Non c'è più religione

Le vie dei furbastri sono veramente infinite. I furbastri sono quelli che nel meridione d'Italia dicono d'industriarsi. In altre parole sono coloro che sono convinti che "ogni giorno nasi un cuco e beato chi che se lo cuca". Siccome tutti i nodi prima o poi vengono al pettine ecco che le patrie galere sono gli alberghi più affollati. E non poteva essere diversamente se nei paesi si cerca di mettere almeno un pochino di ordine. Qualche tempo fa abbiamo saputo di un artigiano furbastro che pur di pagare meno tasse aveva cercato di scaricare la sua dichiarazione dei redditi con una spesa di carta igienica di un qualcosa come 10 mila euro. A lavorare in quella officina c'erano solamente 5 persone. Della loro questione fisiologica non vogliamo fare parole. Ultimamente, però, abbiamo saputo che in fatto di carta da culo non si scherza nemmeno all'Istituto pensionistico sloveno. Lì, infatti, è stata scoperta, sempre per quanto riguarda il consumo di carta igienica, una truffa perpetrata da tre oggi ex-dipendenti e attualmente sotto processo, con una spesa di oltre 500 mila euro. che tradotta in consumo significherebbe 18 rotoli al giorno per occupato dell'INPS sloveno. A questo punto crediamo che per noi pensionati sarebbe meno gravoso munire di pannoloni i dipendenti dell'Istituto pensionistico sloveno.

Gianfranco Siljan

ATTIVITÀ COMUNITARIE

Manifestazioni culturali

Giovedì 13 maggio, ore 20.30, Cinema Odeon di Isola

Serata con il regista italiano DAVIDE DEL DEGAN con proiezione di suoi cortometraggi.

IL PRIGIONIERO - Dopo un ennesimo banale incidente Pietro, un vecchio arteriosclerotico, è costretto a vivere praticamente recluso in casa. La famiglia che vive nell'appartamento adiacente e comunicante, sembra incapace di reagire stretta in un intreccio di legami e di affetti che sembrano collidere gli uni con gli altri.

FAVOLA ZINGARA - In un piccolo campo nomadi accade un fatto inspiegabile. Da una giovane coppia di rom nasce una bambina con un dono particolare: come se non subisse l'effetto della forza di gravità, la neonata galleggia nell'aria. L'episodio che ovunque sarebbe visto come un miracolo, nel piccolo campo rom viene vissuto come un dramma.

A CORTO D'AMORE - Una storia sui piccoli eventi della vita che muoiono, mentre il tempo passa. Un tentativo di rendere permanenti le emozioni.

Ospite della serata il regista Davide Del Degan e l'attrice Urška Bradaskija.

Sabato, 15 maggio, alle ore 20,00 al Teatro di Isola

XVIII CONCERTO DI PRIMAVERA - Il coro misto Haliaetum assieme ai cori Città di Trieste, le Voci Maschili del Contra' Camolli-Casut di Sacile e al Gruppo Voci della Tradizione di Trieste a cori riuniti, presenterà il concerto "Serata Viozzi". Dirige: il maestro Giuliano Goruppi.

Il concerto include una ventina di brani che rappresentano la personalità del musicista, e sono articolati in quattro momenti. I primi tre sono dedicati rispettivamente al canto popolare friulano, a quello triestino ed alle voci femminili. L'ultimo comprende una scelta di pezzi con cui Viozzi esalta alcuni sentimenti

come l'amicizia, la nostalgia ed il dolore. Organizzazione: CI P. Besenghi degli Ughi.

Biblioteca DOMENICO LOVISATO

Biblioteca Domenico Lovisato - Lunedì e Giovedì dalle 10.00 alle 13.00.

Martedì dalle 15.00 alle 18.00 Mercoledì e Venerdì dalle 16.00 alle 19.00.

Sala di lettura - dal lunedì al venerdì dalle ore 17.00 alle 20.00.

Aula INFORMATICA

Aperta al pubblico previo accordo con il responsabile.

Sport e ricreazione

Sabato, 8 maggio 2010, alle ore 9,00 Palestra di Livade e della SEI DA di Isola

VII Torneo internazionale di pallavolo maschile e femminile, organizzato dalla CI P. Besenghi degli Ughi.

Tennis maschile Besenghi

La squadra della CI P. Besenghi degli Ughi, partecipa al campionato ricreativo estivo del Litorale (Dunlop-Sluzenger). Tabella degli incontri: Venerdì, 07 maggio 2010, alle ore 17,00 contro la squadra TK Nova Gorica a Nova Gorica / I Turno; Venerdì, 14 maggio 2010, alle ore 17,00 contro la squadra HARPHA SEA a Capodistria / II Turno.

Sabato 15 maggio, ore 17.00, Palazzo Manzioli - III Piano

17° TORNEO DI BRISCOLA E TRESSETTE, riservato esclusivamente ai Soci della Comunità organizzatrice. Ogni partecipante è tenuto a versare la quota di €7,00.

Organizzazione: CI Dante Alighieri.

Il Mandracchio, foglio della Comunità italiana di Isola
Caporedattore responsabile: Andrea Šumenjak
Redazione: C. Chicco, M. Maurel, S. Sau, G. Siljan, R. Siljan, A. Šumenjak
Sede: Piazza Manzioli 5, Isola, Slovenia
tel., fax: (+386 5) 616 21 30, 616 21 32, sito Internet: www.ilmandracchio.org
(Il giornale è iscritto nel Registro dei media del Ministero per la cultura della Repubblica di Slovenia al No. 1143.)

KRIMINALIJE

Prvi maj je bil krvav

Na praznični dan še pred budnico, ki je sicer ni bilo, je praznoval 25 letni Izolan. Ta je po mestu prevračal kante za smeti, kljub opozorilom policistov pa s kršitvami ni prenehal ampak jih je podkrepil še z žalitvami policistov. Ob 02.15 so ga tako, močno opitega, pridržali. Za kršitve mu je bil ob pridržanju izdan tudi plačilni nalog v znesku 1.200 EUR.

To se je dogajalo takrat, ko je nekdo razbil vhodna vrata marketa v Livadah in se pri tem očitno tako porezal, da so krvave sledi policiste pripeljale vse od marketa do starega dela mesta, po ulicah starega dela do doma, kjer so policisti storilca tudi prijeli. Krvave sledi so bile sicer predmet zanimanja številnih turistov, ki so se na praznični maj sprehajali po starem delu mesta, izpral pa jih je šele dež, ki je začel padati naslednji dan.

Ustrašil se je

Sredi noči je sprožil alarm prodajalne v centru mesta. Seveda je zvok zbudil sosedo pa tudi odgovorne, ki so ob prihodu na kraj dogodka ugotovili, da je nekdo s kovinsko palico razbil steklo izložbe in potem hitro zbežal.

Drago umivanje rok

Mladenič je prijavil tatvino zlatega prstana z diamantom, ki ga je med umivanjem rok odložil v toaletnih prostorih lokala in nanj pozabil. Ko se je po kratkem času vrnil ponj ga ni bilo več na polici umivalnika pa tudi našel ga ni nihče. Vsaj ne tak, ki bi ga vrnil lastniku.

Melody adieu

Občan pogreša kolo Pony srebrne barve z nameščeno modro košaro, na kateri je tablica z napisom Melody. Če kolo ni odšlo samo ga je verjetno kdo odpegljal.

Če bi bil na boji

Na plavajočem pomolu je neznanec vlomil v barko in ukradel dve ribiški palici ter pribor za ribarjenje. Zdaj neznanec ribič opremo ima, manjka mu še čoln.



Les dobro gori

Na obrobju mesta je prišlo do požara na lesenem pomožnem objektu. Kljub intervenciji gasilcev je v celoti pogorel objekt in orodje ki ga je imel oškodovanec v notranjosti, nastala materialna škoda pa znaša okoli 5000 Evrov.

Avto ni banka

Na parkirišču pri Ladjedelnici je neznanec iz odklenjenega osebnega avtomobila ukradel denarnico z dokumenti in nekaj gotovine. Nekdo je bil očitno nepreviden.

Nič jim ni zbežalo

Do sedaj še neznani storilci so v zadnjih dneh z razbijanjem stekel vlomili v 5 osebnih avtomobilov, iz katerih so kradli predmete, ki so bili na vidnih mestih v vozilih (mobilni telefon znamke Prizma, fotoaparatus Olympus, DVD predvajalnik Dicom, 2 moški obleki, žensko torbico in tri denarnice z dokumenti ter gotovino).

Statistika

V preteklem tednu smo obravnavali tri prometne nesreče z materialno škodo, dve prometni nesreči s pobegom, tri primere poskodb vozil na parkirišču, primer povoženja divjadi in opravili dva zasega prepovedanih drog.

ALKO:

0.86, 2 X 0.80 mg/l, tri vozniki so bili pridržani do stregnitve.



Sosedje sprašujejo:
Je to skladišče ali odlagališče
gradbenega materiala?

MALI OGLASI

Objavljene in tudi druge Male oglase lahko prebirate na strani www.mandrac.si v rubriki mali oglasi.

NEPREMIČNINE

PRODAMO

- Prodajam ali zamenjam stanovanje v Ilirski Bistrici za stanovanje v Kopru ali Kozini. 031 310 410
- V Izoli prodajam garsonjero v IV. nadstropju, 26 m², delno obnovljeno in v celoti opremljeno, s kletjo in majhno teraso, lepim razgledom na morje za 78.000 EUR. Info: tel. 041 77 4999

ODDAMO

- Na Ljubljanski ul., v neposredni bližini Manzoličevega trga, oddamo poslovni prostor skupne površine 140 m². Poslovni prostor se nahaja v treh etažah. 051-634-390 - Oddamo manjše trosobno stanovanje v Šmarjah pri Kopru za daljše obdobje. tel 031 872 203
- Oddam stanovanje za 4 odrasle osebe v starem delu Izole. 041 476 038

NAJAMEMO

- Za daljše obdobje najamem dvosobno stanovanje, najraje v okolici Kopra ali Bertokov. Smo 3 odrasli, redni plačniki. tel 041 804 153
- Najamem poslovni prostor v Izoli, cca. 20 m². Mirna lokacija. Tel: 031371143.
- Najamem garsonjero ali 1 sobno stanovanje za daljši čas. tel 040 326 619

DELO

- Nudim likanje in gospodinjska dela. tel 040 517 156
- Družina želi pomagati starejši osebi pri gospodinjskih opravilih. tel 051 444 912
- Nudim vsa gospodinjska dela in pomoč starejšim na domu. tel 031 567 627
- Opravljam različna gospodinjska opravila. tel 031 295 156
- Delila bi z nekom svoj prostor, namenjen svetovalni dejavnosti v Luciji. Inf.na št. 040-331-044
- Instrukcije angleščine ter italijanščine za OŠ in SŠ. tel 040 527 367 (Tina)

VOZILA IN PLOVILA

- Prodajam avto Lancia Z enoprostorec - 7 sedežev, nove gume, veliko opreme. Cena 1.500 eur. Marko: 041 935890

- Prodajam 4 gorska kolesa (21,18 brzin) in eno moško. cena cca 50EUR na kolo. tel 040 638 217
- Prodajam Fiat Punto 16V dynamic, letnik 2004, rdeč. cena po dogovoru tel 040 845 933
- BMW 318 i Touring letnik 97, odlično ohranjen, prodajam. tel 031 611 568

KMETIJA

- Prodajam ekstra deviško oljčno olje po ceni 11,00 evrov/liter in domači refošk po 1,50 evra/liter. Kontakt 040/251-335

- Kompostiran KOZJI GNOJ tel 040 342 200

- Prodajam extradeviško oljčno olje. Cena 10 EUR/l. Po želji možna dostava na izolskem območju. Kontakt 041 217 485

- Prodajam motorno žago (Husqvarna). Tel. 041/828605
- Prodajam ročni mlin za grozdje. 041/828605.

RAZNO

- Prodajam otroški stolček za na kolo (temnomodre in sivozelene barve) za otroka do 22kg, s tremi nakloni za hrbet, zložitljiv, kvaliteten in dobro ohranjen. 040 984 263

- Prodajam otroško posteljico z postelnino. Kot nov. Cena po dogovoru. 041/828605

- Spalnica, z drsno omaro dolgo 3 m, nočne omarice in ogledalo nujno prodajam poceni. tel. 030 399 887

- Staro fotografijo Izole, na platnu, velikosti 130 x 92 cm v okvirju, prodajam. GSM 040 120 236



Pomoč sočloveku

Pomoč sočloveku je vrednota, ki nas izpolnjuje. Tako smo varovanci in mentorji VDC Koper-Enota Izola sklenili, da bomo ponudili pomoč starejši gospe iz Jagodja.

Kot izkušeni izvajalci „zelenega programa“ (košnja trave, urejanje gredic,...), smo se z gospo Brigito dogovorili, da ji pokosimo travo, kar smo z ekipo varovancev in mentorjev tudi storili.

Po opravljenem delu nas je z zadovoljstvom pozvala, da se ponovno vidimo, ko trava zraste.

B.B

NLB Družinski varčevalni paket

Poslovalnica Izola
Trg republike 3
Tel.: 05 663 06 00

Vem zakaj.

NLB

www.nlb.si/druzinski-varcevalni-paket

NLB d.d., Trg republike 2, 1000 Ljubljana



Marčkov kot



Foto: Maja Burdych

Na prvomajskih igrah v Kortah ni bilo nič kaj tekmovalno, vsaj na dirki oslov ne. V eno smer se jima je še dalo, nazaj pa ne. Kako bi bilo šele, če bi ju tekmovalca zajahala ne pa, da sta morala tudi sama ubrati pot pod noge.



Shoto klub je zaradi trmarjenja oblasti že dve leti zaprt ampak navezanost mladih na ta prostor ostaja. Tudi za prvomajske praznike je bilo tako, saj je Klub izolskih študentov in dijakov tam pripravil prvomajski piknik ob glasbi, ki je ne najdejo nikjer drugje v Izoli.



Prvo gostinsko leto Bujola

Gostilna Bujol na Manzioljevem trgu je v začetku tedna proslavila prvo leto poslovanja. Pravzaprav posebne proslave ni bilo, saj je bilo treba izkoristiti prvomajske praznike in številne goste, ki so že dobro spoznali njihovo ponudbo.



Ribiči pravijo, da je carinski pomol eden od bolj zanesljivih barometrov prihajajoče sezone. Če gre soditi po številu turističnih "ribičev" s konca tedna, bo sezona letos, vsaj po številu gostov, dobra.



Foto: Igor Boile

Danilo Sergaš je znano nogometno ime, odslej pa je tudi član kluba 100 kratnikov. Namreč, stotič je daroval kri v izolski transfuzijski postaji in ob tej priložnosti so se mu pridružili še nekateri nogometaši in delavci v nogometu. Brez gasilske z dekleti pa seveda ni šlo.



Foto: Stepanov

Svetilnik je spet gradbišče. To se mu tradicionalno dogaja pred vsako turistično sezono in tudi tokrat ga čaka nekaj lepševalnih del, ki jih sicer poznajo le izbrani, obiskovalci svetilnika pa se bolj ali manj čudijo in kar precej jezijo. Res je nekaj magičnega v tem prostoru.